

# RECHAZADOS LOS ALEMANES LEJOS DE VARSOVIA

Anuncia la radio estación de la capital polaca. — Una radio de Moscú dice por su parte que los polacos lanzaron una ofensiva en el Norte de Polonia  
EN PARIS SOSTIENEN QUE LOS ALEMANES SUFRIERON SU PRIMERA GRAN DERROTA EN  
EL FRENTE ORIENTAL: SE RETIRARON DE LODZ  
LA SITUACION HA CAMBIADO, Y LOS POLACOS SON AHORA QUIENES TIENEN RODEADO AL ENEMIGO, AGREGAN LOS PERITOS PARISIENSES

## Comando alemán autoriza a sus aviadores para bombardear sin restricciones al pueblo polaco

EXPLICA QUE LA RESISTENCIA ENEMIGA SERA QUEBRANTADA "POR TODOS los MEDIOS"

Comunicado del Cuartel Gral. del Fuehrer expone que esta determinación se ha tomado ante la actitud del pueblo civil de atacar a las tropas alemanas en sus operaciones

GRAN BRETAÑA TOMARA SERIAS REPRESALIAS SI ALEMANIA NO RESPETA LA POBLACION CIVIL

BERLIN, 13. — (U. P.) — Se anuncia oficialmente que en vista de que las autoridades polacas incitan al pueblo a combatir contra las tropas alemanas, en adelante, queda anulada la inmunidad contra los bombardeos otorgada hasta ahora a las aldeas y villorrios abiertos.

El Alto Comando anuncia que la resistencia polaca sería quebrantada "por todos los medios".

El anuncio, emitido en el Cuartel General del Fuehrer, dice que los Gobernadores polacos de distritos y jefes del ejército polaco ordenan a los civiles combatir a los alemanes en todos los pueblos y aldeas", y agrega que el acuerdo alemán de no bombardear desde el aire a las ciudades abiertas "se basaba en el entendido de que el propio enemigo no transformaría a esos sitios abiertos en campos de batalla", pero que como los polacos no han justificado esa creencia, "el Gobierno polaco y sus incapaces jefes militares serán responsables de las consecuencias".

### TEXTO DEL COMUNICADO ALEMÁN

BERLIN, 13. — (U. P.) — El siguiente es el texto del comunicado publicado hoy:

Cuartel general del Fuehrer. Recientemente se ha registrado un creciente número de casos en que el Gobierno polaco y las autoridades del Ejército han incitado a los habitantes de las ciudades abiertas a oponerse al avance de las tropas alemanas, dentro de las ciudades, pueblos y aldeas. En Varsovia, por medio de volantes, la Radio polaca y otras proclama la población fué invitada a recorrer a la guerra de francotiradores. La ciudad misma fué bombardeada por la artillería polaca.

El Alto Comando de Alemania hace el siguiente anuncio:

"El exceso de cuidado tení-

por la artillería alemana y los aviadores alemanes respecto de las ciudades, pueblos y aldeas abiertas, estaba basado en la presunción de que el enemigo mismo declararía y trataría estas poblaciones como fuera de la zona de combate.

### SE USARAN TODOS LOS MEDIOS POSIBLES

Puesto, sin embargo, que los polacos, sin consideración alguna con su propio pueblo, rechazan esta seguridad fundamental, Alemania, en adelante, quebrantará la resistencia que se haga en tales lugares, con todos los medios a su disposición.

"La fuerza aérea alemana, en unión con la artillería más pesada, llevarán a cabo aquellas medidas militares destinadas a demostrar a tales poblaciones el menor tiempo posible la

inutilidad de su resistencia. La responsabilidad por las consecuencias que puedan resultar por tales medidas para la desgraciada población, recaerá exclusivamente en el Gobierno polaco y en sus jefes militares, que

hieren tan poca conciencia como competencia".

### PROTESTA DE POLONIA ANTE LOS PAISES CIVILIZADOS

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia informa:

"El Gobierno de Polonia ha-

llamado la atención de todos los Estados civilizados sobre el bombardeo de las ciudades abiertas de Polonia por las fuerzas aéreas alemanas".

Expresa que esos bombardeos

se han realizado sistemática-

mente contra ciudades que no poseen ninguna importancia militar. Entre las ciudades bombardeadas recientemente figuran Siedlce, Lukow, Brozes, Zados y Janow.

(PASA A LA PAGINA 4)

Este gran cañón anti-aéreo destaca su negra silueta en medio de la noche, mientras los proyectores escrutan el cielo en busca de aviones enemigos.

inutilidad de su resistencia. La

responsabilidad por las conse-  
cuencias que puedan resultar

por tales medidas para la des-  
graciada población, recaerá ex-  
clusivamente en el Gobierno polaco y en sus jefes militares, que

hieren tan poca conciencia co-  
mo competencia".

PROTESTA DE POLONIA ANTE LOS PAISES CIVILIZADOS

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia informa:

"El Gobierno de Polonia ha-

llamado la atención de todos los Estados civilizados sobre el bombardeo de las ciudades abiertas de Polonia por las fuerzas aéreas alemanas".

Expresa que esos bombardeos

se han realizado sistemática-

mente contra ciudades que no

poseen ninguna importancia mi-  
litar. Entre las ciudades bom-  
bardeadas recientemente figuran

Siedlce, Lukow, Brozes, Zados

y Janow.

(PASA A LA PAGINA 4)

inutilidad de su resistencia. La

responsabilidad por las conse-  
cuencias que puedan resultar

por tales medidas para la des-  
graciada población, recaerá ex-  
clusivamente en el Gobierno polaco y en sus jefes militares, que

hieren tan poca conciencia co-  
mo competencia".

PROTESTA DE POLONIA ANTE LOS PAISES CIVILIZADOS

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia informa:

"El Gobierno de Polonia ha-

llamado la atención de todos los Estados civilizados sobre el bombardeo de las ciudades abiertas de Polonia por las fuerzas aéreas alemanas".

Expresa que esos bombardeos

se han realizado sistemática-

mente contra ciudades que no

poseen ninguna importancia mi-  
litar. Entre las ciudades bom-  
bardeadas recientemente figuran

Siedlce, Lukow, Brozes, Zados

y Janow.

(PASA A LA PAGINA 4)

inutilidad de su resistencia. La

responsabilidad por las conse-  
cuencias que puedan resultar

por tales medidas para la des-  
graciada población, recaerá ex-  
clusivamente en el Gobierno polaco y en sus jefes militares, que

hieren tan poca conciencia co-  
mo competencia".

PROTESTA DE POLONIA ANTE LOS PAISES CIVILIZADOS

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia informa:

"El Gobierno de Polonia ha-

llamado la atención de todos los Estados civilizados sobre el bombardeo de las ciudades abiertas de Polonia por las fuerzas aéreas alemanas".

Expresa que esos bombardeos

se han realizado sistemática-

mente contra ciudades que no

poseen ninguna importancia mi-  
litar. Entre las ciudades bom-  
bardeadas recientemente figuran

Siedlce, Lukow, Brozes, Zados

y Janow.

(PASA A LA PAGINA 4)

inutilidad de su resistencia. La

responsabilidad por las conse-  
cuencias que puedan resultar

por tales medidas para la des-  
graciada población, recaerá ex-  
clusivamente en el Gobierno polaco y en sus jefes militares, que

hieren tan poca conciencia co-  
mo competencia".

PROTESTA DE POLONIA ANTE LOS PAISES CIVILIZADOS

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia informa:

"El Gobierno de Polonia ha-

llamado la atención de todos los Estados civilizados sobre el bombardeo de las ciudades abiertas de Polonia por las fuerzas aéreas alemanas".

Expresa que esos bombardeos

se han realizado sistemática-

mente contra ciudades que no

poseen ninguna importancia mi-  
litar. Entre las ciudades bom-  
bardeadas recientemente figuran

Siedlce, Lukow, Brozes, Zados

y Janow.

(PASA A LA PAGINA 4)

inutilidad de su resistencia. La

responsabilidad por las conse-  
cuencias que puedan resultar

por tales medidas para la des-  
graciada población, recaerá ex-  
clusivamente en el Gobierno polaco y en sus jefes militares, que

hieren tan poca conciencia co-  
mo competencia".

PROTESTA DE POLONIA ANTE LOS PAISES CIVILIZADOS

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia informa:

"El Gobierno de Polonia ha-

llamado la atención de todos los Estados civilizados sobre el bombardeo de las ciudades abiertas de Polonia por las fuerzas aéreas alemanas".

Expresa que esos bombardeos

se han realizado sistemática-

mente contra ciudades que no

poseen ninguna importancia mi-  
litar. Entre las ciudades bom-  
bardeadas recientemente figuran

Siedlce, Lukow, Brozes, Zados

y Janow.

(PASA A LA PAGINA 4)

inutilidad de su resistencia. La

responsabilidad por las conse-  
cuencias que puedan resultar

por tales medidas para la des-  
graciada población, recaerá ex-  
clusivamente en el Gobierno polaco y en sus jefes militares, que

hieren tan poca conciencia co-  
mo competencia".

PROTESTA DE POLONIA ANTE LOS PAISES CIVILIZADOS

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia informa:

"El Gobierno de Polonia ha-

llamado la atención de todos los Estados civilizados sobre el bombardeo de las ciudades abiertas de Polonia por las fuerzas aéreas alemanas".

Expresa que esos bombardeos

se han realizado sistemática-

mente contra ciudades que no

poseen ninguna importancia mi-  
litar. Entre las ciudades bom-  
bardeadas recientemente figuran

Siedlce, Lukow, Brozes, Zados

y Janow.

(PASA A LA PAGINA 4)

inutilidad de su resistencia. La

responsabilidad por las conse-  
cuencias que puedan resultar

por tales medidas para la des-  
graciada población, recaerá ex-  
clusivamente en el Gobierno polaco y en sus jefes militares, que

hieren tan poca conciencia co-  
mo competencia".

PROTESTA DE POLONIA ANTE LOS PAISES CIVILIZADOS

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia informa:

"El Gobierno de Polonia ha-

llamado la atención de todos los Estados civilizados sobre el bombardeo de las ciudades abiertas de Polonia por las fuerzas aéreas alemanas".

Expresa que esos bombardeos

se han realizado sistemática-

mente contra ciudades que no

poseen ninguna importancia mi-  
litar. Entre las ciudades bom-  
bardeadas recientemente figuran

Siedlce, Lukow, Brozes, Zados

y Janow.

(PASA A LA PAGINA 4)

inutilidad de su resistencia. La

responsabilidad por las conse-  
cuencias que puedan resultar

por tales medidas para la des-  
graciada



La Compañía de Petróleos de Chile tiene el agrado de anunciar a su clientela que a partir del 15 del presente mes inicia la venta de la gasolina «ETHYL COPEC».

Ingenieros de nuestra Compañía buscaron para nosotros en Norte - América la gasolina que necesita un auto moderno.

BUSQUE LAS BOMBAS AZULES Y PIDA "Ethyl Copec" LA MEJOR GASOLINA

y "STERNOL" EL LUBRICANTE DE MAS ALTA CALIDAD



Italia ~~agira~~ inscripciones insultantes para Inglaterra

ROMA. 13.—(U. P.)—Las inscripciones insultantes inglesas que fueron colocadas en las murallas en toda Italia, durante el período de las sanciones y quedaron allí desde entonces, fueron borradas hoy por orden de las autoridades. Algunas de tales inscripciones decían: "Abajo Inglaterra!"

Mientras que las medidas militares y políticas alemanas son elogiadas por la prensa, las críticas de los diarios contra los enemigos de Alemania son leves y de tono no exagerado. Los comunicados franceses y polacos son publicados con regularidad en la primera página de los diarios, al lado de los comunicados alemanes, en tanto que los despachos de Londres reciben igual preferencia.

No ha habido necesidad de colocar guardias alrededor de ninguna de las Embajadas de las naciones en guerra, y hasta los elementos más germanófobos de la juventud fascista no han hecho ninguna manifestación, ya sea individual o en grupos, contra individuos polacos, ingleses o franceses.

## BERLIN PUBLICO LOS REGLAMENTOS DE LA LEY DE PRENSA SOBRE EL CONTRABANDO INCONDICIONAL

La ley fué aprobada el 12 del actual. — Los reglamentos sobre contrabando incondicional entrarán hoy en vigor. — Lista de materias

BERLIN. 13.—(U. P.)—Estas fueron publicados los reglamentos alemanes de Prensa referentes a las leyes de contrabando incondicional, aprobadas el 12 del actual. Los reglamentos sobre contrabando incondicional entrarán en vigor mañana. Dice el reglamento sobre contrabando incondicional:

— Tercero: Los buques de guerra hasta donde sea posible, al comercio marítimo pacífico, el Gobierno del Reich, en los reglamentos de prensa del 24 de agosto, ha declarado como contrabando incondicional, solamente aquellas mercaderías y materiales destinados a territorio hostil o a fuerzas militares hostiles, que sirven directamente para los armamentos de guerra.

— Cuarto: Los aviones de guerra de todos los tipos, sus partes y accesorios, así como los motores de aviación.

— Quinto: Los carros de combate, carros blindados, trenes blindados y blindajes;

### OTROS ELEMENTOS DE LISTA

— Sexto: Los materiales de guerra química, como los implementos para lanzar o dejar caer los proyectiles, la pólvora y los explosivos, inclusive las vainas de percusión;

— Séptimo: Los uniformes y otros artículos militares;

— Octavo: Los artículos para transmitir noticias y señales y sus partes, así como los artículos que sirven para propósitos lumínicos;

— Noveno: Los medios de transporte y tráfico, como sus partes y los animales de tiro;

— Décimo: Los combustibles para motores y de todas clases;

— Undécimo: En oro, la plata y demás metales preciosos que se usan en territorio hostil o a fuerzas militares hostiles;

— Decimotercero: Las armas de todas

## LA CONFERENCIA PAN-AMERICANA SE INICIARA EL 23 DEL PRESENTE

Hoy se embarca rumbo a Panamá la delegación norteamericana que preside Mr. Sumner Welles.

— Canadá y la aplicación de la Ley de Neutralidad por parte de Estados Unidos. — Los círculos diplomáticos sudamericanos están interesados en la referencia a una "zona de defensa primaria" que figura en la agenda de las conversaciones de Panamá.

Partida de otras delegaciones

### DELEGADO DEL URUGUAY

MONTEVIDEO. 13.—(U. P.)—El Se

gunda resultante de las diferentes políticas de Ottawa y Washington, hace Europa.

Por otra parte, si Estados Unidos no relaja o abandona, los embargos sobre las municiones, esto inmediatamente estrecharía las relaciones de Estados Unidos y Canadá.

La delegación, encabezada por el Subsecretario de Estado, Mr. Sumner Welles, parte de Washington el jueves para Nueva York y donde se embarcará a bordo del "San-Clara".

Los preparativos para la Conferencia han progresado en forma rutinaria. Hay indicaciones de que algunos delegados, incluso los de Argentina, no llegarán hasta una fecha posterior. Por lo tanto, para Panamá, se espera que los delegados tengan pleno conocimiento de la actitud de los miembros del Congreso de Estados Unidos, antes de que se llegue a la fecha de la conferencia.

— CANADA Y LA NEUTRALIDAD DE EE. UU.

Las seguridades dadas por Roosevelt de que Estados Unidos se opone a la neutralidad es probable que pueda tender a refutar el argumento en favor de la revisión de la ley de neutralidad. Las re

glas resultantes de las diferentes políticas de Ottawa y Washington, hace Europa.

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DEL URUGUAY

MONTEVIDEO. 13.—(U. P.)—El Se

gundo resultante de las diferentes

políticas de Ottawa y Washington, hace Europa.

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE CENTRO AMERICA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Se

gundo resultante de las diferentes

políticas de Ottawa y Washington, hace Europa.

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE ARGENTINA

BUENOS AIRES. 13.—(U. P.)—La

delegación argentina a la Con

ferencia, encabezada por el doctor Leopoldo Melo, partió en viaje a Panamá vía Chile.

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE CHILE

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos Aires.

### DELEGADO DE COLOMBIA

— PANAMA. 13.—(U. P.)—El Mi

nistro de Relaciones Exteriores, señor Garay, informó por cable a los Gobiernos interesados que la Conferencia de Panamá se inaugura el 23 de setiembre y se extiende hasta el 27. Los delegados que asistirán a la conferencia son iguales a los de las conferencias de Lima y Buenos

LONDRES, 13. (U. P.) — El Premio Chamberlain dijo a la Cámara de los Comunes que "se ha estado atacando constanteamente a los submarinos alemanes y se ha logrado más de algún éxito", al informar en general sobre el progreso de las hostilidades contra Alemania.

El Premier que extrajo una vez más la oportunidad de entrar a la Cámara a empujar a hablar a las 15:45 horas. La Cámara se llenó y muchos de sus miembros vestían de uniformes de la Armada, Ejército o Fuerza Aérea.

Comenzó Chamberlain dando más detalles de la dramática sesión de ayer en territorio francés del Supremo Consejo de Guerra. Explicó que el objeto de la reunión fue hacer posible a la mayor brevedad una declaración respecto de la guerra mediante un cambio de ideas directo y personal.

COMPLETO ACUERDO ANGLO-FRANCES

Expresó que se había estudiado plenamente la situación y las medidas tomadas y que se había decidido el porvenir inmediato. Hacía una nueva reunión cuando sea necesario, a fin de asegurar que se mantenga el más estrecho contacto posible entre ambos países respecto de los principales aspectos de la conducción de la guerra.

Se cambiaron ideas sobre los asuntos principales y sobre el estado actual de la opinión pública en ambos países. "Tengo e agrado", dijo, "de poder asegurar a la Cámara que hay evidencia de completo acuerdo de la opinión pública de ambos países. Tanto el pueblo de Francia como el de Gran Bretaña están resueltos no sólo a cumplir por encima sus obligaciones con Polonia, sino también a poner término a una guerra por todas a la intolerable tensión en que vive Europa, donde el agresor hace peligrar la propia existencia de los pueblos pacíficos".

LA TACTICA DEL COMANDO ALEMÁN

Refiriéndose a la táctica del comando del ejército alemán, prosiguió Chamberlain:

"Los alemanes están tratando de forzar una decisión en Polonia antes de ser obligados a trasladar fuerzas al Oeste para hacer frente a la amenaza de nuestra intervención aliada. Y se debe a que se haya frustrado hasta ahora su esperanza al indomable espíritu de los polacos, que se niegan a intimidarse con el peso del material llevado a su contra o con la aplastante superioridad de la fuerza aérea alemana".

"En el Oeste, los franceses han iniciado un metódico avance que es de esencial importancia y respecto de cuya fase preliminar naturalmente los franceses guardan reticencia. Basta decir que ha tenido pleno éxito".

"Se ha hecho ciertas declaraciones al efecto que la fuerza expedicionaria británica ya estaba combatiendo en Francia. Estas declaraciones no son exactamente ciertas, sin embargo, es verdad que tropas británicas se hallan ya en Francia, aunque no han entrado en acción".

ACTUACION DE LA REAL FUERZA AÉREA

"En el aire ha sido continua la obra normal de reconocimiento y patrulla y varias escuadrillas de la Real Fuerza Aérea están operando ahora desde territorio francés. Se han realizado con éxito nuevos vuelos de reconocimiento sobre Alemania y se ha obtenido mucha información útil acerca de las actividades a reaguarda de la frontera alemana".

Vivian Adams preguntó si el Gobierno estaba pensando formular una declaración preliminar sobre los propósitos que se proponían en la guerra, incluyendo la liberación de los checos".

Chamberlain replicó que los propósitos de la guerra podrían apreciarse mejor con referencia a los asuntos por el mencionado, "motivo por el cual este país entró en guerra". Cito su mensaje al ex Presidente checoslovaco Benes en que dijo: "Afirmamos el triunfo de los principios por los cuales hemos tomado las armas, para liberar al pueblo checo del dominio extranjero". Estas pa-

# Totalmente barrida de los mares la navegación mercante alemana, anunció Mr. Chamberlain

REVELO QUE LOS SUBMARINOS ALEMANES ERAN CONSTANTEMENTE ATACANDO EXITOS EN ESTA CAMPANA. — DIJO QUE LOS PUEBLOS FRANCES Y BRITANICO ESTABAN RESUELTOS A HACER DESAPARECER EL HITLERISMO. — OBSERVACIONES SOBRE EL DESARROLLO DE LA GUERRA EN AMBOS FRENTE

REACCION ANTE LA GUERRA SUBMARINA

"La patrulla de defensa pro-

GRAN BRETAÑA PERSIGUE LA LIBERACION DEL PUEBLO CHECO

bras fueron recibidas con aplausos.

ALGUNAS PERDIDAS

"Las patrullas de defensa pro-

sado numerosos ataques contra submarinos enemigos".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están tomando parte en la tensa vida de nuestras fuerzas ligeras. El principal objeto de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

tras fuerzas ligeras. El principal

objetivo de nuestra Armada debe ser el mismo que en la guerra pro-

terior: la protección de la marina mercante".

Respecto de la Armada dijo el Premier que se había unido a la escuadra "tres destruyentes de la Armada polaca, que han resultado muy eficientes y están toman-

do parte en la tensa vida de nues-

</

## EL COMANDO ALEMÁN...

(DE LA PRIMERA PAG.)

## SEVERA AMENAZA DE GRAN BRETAÑA

LONDRES, 13. — (U. P.) — En la sesión de la Cámara de los Lores, el Ministro de Relaciones Exteriores de Halifax amenazó con represalias si los alemanes perseguían a los civiles.

En respuesta a una intervención, respecto de la actividad del Gobierno soviético, el Ministro de Relaciones Exteriores de Polonia amenazó con represalias si los alemanes perseguían a los civiles.

"Vuestros señores se habrán impuesto, por las informaciones publicadas, del anuncio hecho esta mañana por el Gobierno alemán de su intención de disparar bombas y granadas contra las ciudades, pueblos, aldeas y villorrios abiertos de Polonia, con el fin de aplastar la resistencia de la población.

## ABERTA CONTRADICCIÓN CON LO DICHO POR HITLER

"Todavía no tenemos una confirmación oficial de esa información. Si es verdadera, parece una contradicción abierta de la declaración hecha por el Canciller alemán en su último discurso en el Reichstag, en que manifestó que no tenía el menor deseo de hacer la guerra contra las mujeres y niños, y, cuando se le preguntó sobre los derechos de los beligerantes contra los franceses, me respondió que no puede haber la menor justificación de lo que ha de resultar un bombardeo sin distinción, ya sea éste de tierra o del aire, contra una población civil.

Las restricciones que el Gobierno de Su Majestad impuso a las operaciones de sus propias fuerzas fueron basadas en la condición de que el enemigo observaría una restricción análoga. Gobernó en Su Majestad, por lo tanto, en consideración de que las restricciones no son observadas, en la práctica, por nuestros contrincantes, para decidir la acción que pueda considerar apropiada.

## OBSERVACIONES DE LORD STRABOGLI

Lord Strabolgi, quien habló en continuación manifestó que pensaba reflejar tanto el pensamiento de la mayor parte del público británico, como asimismo del partido laborista, al decir: "No deseamos descender a la barbarie ya ejercida por Alemania, pero no quisieramos atar las manos de nuestros comandantes militares de la legítima guerra aérea, aun cuando al hacerlo, se cause un gran sufrimiento a la población civil.

## Trenes Extraordinarios Para salir de Santiago en los días de Fiestas Patrias

A fin de atender en la mejor forma posible el movimiento de pasajeros que salen de Santiago en los días de Fiestas Patrias, correrán los siguientes trenes extraordinarios los días Viernes, Sábado y Domingo:

## A VALPARAISO

(Salida de Mapocho): Sábado 16: 12.10 P. M.—Auxiliar del Expreso. Lleva 1ra., 2a Clases y Comedor.

2.00 P. M.—Auxiliar del Ordinario. Lleva 1ra. y 3ra. Clases.

Se detiene en Yungay; pero no en las demás estaciones intermedias anteriores a Llallay.

5.10 P. M.—Auxiliar del Expreso. 1ra. y 2a. Clases.

Domingo 17: 7.10 A. M.—Excursionista. Lleva 1ra. y 3ra. Clases.

## A CARTAGENA.

(Salida de Alameda):

Sábado 16: 8.30 A. M.—Ordinario a Melipilla.

8.55 A. M.—Ordinario a Cartagena. No se detiene hasta Melipilla.

5.15 P. M.—Auxiliar del Ordinario. No se detiene en Colonia ni El Paico.

Domingo 17: 8.30 A. M.—Ordinario a Melipilla.

8.55 A. M.—Ordinario a Cartagena. No se detiene hasta Melipilla.

## AL SUR.

Viernes 15: 6.00 P. M.—Tren Nocturno directo Puerto Montt, con coches dormitorios a Puerto Montt y Villarrica y 1ra. Clase a Puerto Montt. No tiene combinación a Concepción, Talcahuano y Valdivia. A Puerto Montt llegará a las 4.07 P. M. Los pasajeros que tienen reservadas sus camas en los dormitorios I, P, R, S, V, Y y Z, deben tomar este tren.

6.30 P. M.—Tren Nocturno a Valdivia con combinación a Puerto Montt. Llevará coches dormitorios y de 1ra. Clase a Valdivia. No tiene combinación a Concepción y Talcahuano. Los pasajeros que tienen sus camas reservadas en los dormitorios I, P, R, S, V, Y y Z, deben tomar este tren.

9.00 P. M.—Tren Nocturno directo a Temuco, con combinación a Valdivia y Osorno. Llevará coches dormitorios a Temuco y 1ra. Clase a Temuco y Valdivia. No tendrá combinación a Concepción y Talcahuano. Los pasajeros de dormitorio y 1ra. Clase que van al Sur de San Rosendo deben tomar este tren y no el que sale más tarde.

9.30 P. M.—Tren Nocturno a Talcahuano, con combinación a Valdivia y Osorno. Llevará coches dormitorios, 1ra. y 2a. a Talcahuano.

## BOLETOS DE ATRACCION

Los días Sábado 16, Domingo 17 y Lunes 18, se venderán boletos de atracción a Valparaíso, válidos para regresar hasta el Jueves 21 inclusive, a los siguientes precios, por ida y regreso:

1ra. CLASE ..... \$ 48.00

2a. CLASE ..... \$ 32.00

3ra. CLASE ..... \$ 24.00

Los mismos días se venden boletos de atracción a Papudo, en 1ra. Clase, válidos para regresar hasta el Miércoles 20 inclusive. El precio es de \$ 72.00.

## Alemanes preparan el ataque a Lwow, en Ucrania polaca

Se cree que el Reich quiere establecer Estado ucraniano independiente

Si la guerra del aire se esgrime contra nosotros, debemos tener las manos libres para combatir en tal forma que se dañe la fuerza económica y militar de los contrincantes".

## BOMBARDEOS DEL 3 DE SEPTIEMBRE

LONDRES, 13. — (U. P.) — La Embajada polaca declaró que el 3 de septiembre los alemanes habían bombardeado alrededor de treinta ciudades abiertas de Polonia. Expresa que veintenas de ciudades y aldeas han sido bombardeadas desde entonces.

Afirman que los barrios obreros y residenciales de Varsovia han sufrido considerablemente con los reiterados bombardeos diarios y que se calcula que las bajas civiles, especialmente entre mujeres y niños, se eleva a más de 1.500 muertos y muchos miles de heridos entre el 1 y el 3 de septiembre.

## ATAQUES A LOS CENTROS DE LAS CIUDADES

La Embajada dice que los alemanes ahora están bombardeando los centros de las ciudades a baja altura y añade: "Durante los dos últimos días los alemanes comenzaron el bombardeo metódico de las ciudades abiertas que están en la línea de batalla". Hay escasa duda de que ese método bárbaro tiene por objeto paralizar la misma vida de la nación. Los hechos prueban en forma concluyente que la promesa de Hitler de no bombardear las ciudades abiertas que dio al Presidente Roosevelt el 2 de septiembre ha sido echada al olvido en forma flagrante".

## LOS RAIDS DE AYER EN VARSOVIA

BUDAPEST, 13. — (U. P.) — La estación radiodifusora de Varsovia dice que cincuenta aviones de bombardero alemanes lanzaron un ataque extraordinariamente violento contra Varsovia. Muchas bombas incendiarias fueron lanzadas sobre el centro de la ciudad. Los daños son considerables. El Instituto Pilisudski quedó destruido.

## LONDRES, 13. — (U. P.) — La estación radiodifusora anuncia que esa ciudad fue bombardeada por 100 repetidas veces sin alcanzar ningún objetivo militar, pero que un número de casas particulares quedó destruido y fueron muertos más de sesenta civiles, incluyendo quince mujeres y niños.

Afirman que el primer batallón de voluntarios compuesto de hombres cuya edad fructa entre los 17 y 55 años prestó el juramento de estío, y tomo posesión en la reserva detrás de la Ucrania rusa.

## ROBUROL

Se dice que encarar la oportunidad de defender la Ucrania, repeliéndose hacia Rumania, con el peligro constante de verse alredos, o de retirarse hacia el noreste, abandonando la provincia y sus ricos campos de maíz, lo que daría a los alemanes la posibilidad de entrar en la frontera virtualmente sin oposición, y cortar todas las comunicaciones con Rumania.

Se dice que los alemanes, en espera de una ayuda de los nacionalistas de Ucrania, podrían establecer, a la brevedad posible, un estado ucraniano capital será Lwow y que inmediatamente podrá ser el primer paso para la atracción de la Ucrania rusa.

## LA ARTILLERIA POLACA NO DESCANSABA

No ha cesado en el intento de fuga de la población polaca desde Varsovia y desde la principal fortaleza de defensa del norte de Polonia, el ejército polaco, según se insiste en el comunicado oficial, ha detenido a los alemanes en todos los frentes. Los polacos, bien armados, están resistiendo en una línea que continúa en Suwalki, cerca de la frontera con Rumania y pasa por Lomza, Olsztynek, Serock y Płock para llegar a Toruń. En consecuencia los alemanes están contenidos en la línea que ocupaban hace exactamente 5 días.

## LA ARTILLERIA POLACA NO DESCANSABA

Los alemanes, que continúan su ofensiva contra la Ucrania, han sido rechazados en la línea de Modlin. Los polacos declaran que su bombardeo de las tropas alemanas, en descuberto en esa región, las ha obligado a repelerse a un punto situado a cerca de 75 kilómetros del Vistula.

Los informes que la mayor actividad alemana se ha desplazado ahora contra el frente del río San, que los alemanes tratan de cruzar con el objetivo de asaltar a Polonia o Rumania. Informaciones alemanas hacen saber que su alto comando ha reforzado el ala izquierda de los ejércitos polacos de la Prusia Oriental, divididos en sus efectivos a lo largo del Báltico.

Se anuncia aquí en París que el coronel von Bock, jefe de las operaciones de los ejércitos alemanes en Polonia, ha sido relevado de su comando a raíz de su incapacidad para quebrar la resistencia polaca y noticias procedentes de Suiza dicen que es posible que, por las mismas razones, sea relevado el estandarte mayor general alemán.

## LA LLUVIA SERÁ DECISIVA

Las noticias de haber comenzado a llover en Polonia han dado mayor brío al optimismo que se observa aquí en París. Los polacos rogarán porque llueva luego ya que, de costumbre, la lluvia, en septiembre, transforma las asfaltadas carreteras polacas en verdaderas pantanos. Los polacos declaran que si continúa la lluvia, en breve todas las unidades, mecanizadas alemanas quedarán eliminadas automáticamente de actuar a causa del lodo.

El corresponsal del "Paris Soir", en Bucarest, informa que el coronel von Bock, jefe de las operaciones de los ejércitos alemanes en Polonia, ha sido relevado de su comando a raíz de su incapacidad para quebrar la resistencia polaca y noticias procedentes de Suiza dicen que es posible que, por las mismas razones, sea relevado el estandarte mayor general alemán.

## ESCASEZ DE BENCINA

BUDAPEST, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia interceptó hoy el informe del jefe del mayor. Dice que las tropas polacas se acercan a la columna de bencina de Suiza y que ya han comenzado a quemarla.

Los polacos declaran que si continúa la lluvia, en breve todas las unidades, mecanizadas alemanas quedarán eliminadas automáticamente de actuar a causa del lodo.

## EL "AVANCE RELÁMPAGO" SOBRE Lwow

BUDAPEST, 13. — (U. P.) — Otro avance rápido se ha efectuado en la noche de ayer en el sector de Modlin. Los alemanes han declarado haber visto a 18 aviones de bombardero alemanes lanzar bombas incendiarias sobre Lwow, el 9 del actual.

## EL "AVANCE RELÁMPAGO" SOBRE Lwow

BUDAPEST, 13. — (U. P.) — Otro avance rápido se ha efectuado en la noche de ayer en el sector de Modlin. Los alemanes han declarado haber visto a 18 aviones de bombardero alemanes lanzar bombas incendiarias sobre Lwow, el 9 del actual.

## FUERTES PERDIDAS DE LOS ALEMANES

BUDAPEST, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia interceptó hoy el informe del jefe del mayor.

Dice que las tropas polacas se acercan a la columna de bencina de Suiza y que ya han comenzado a quemarla.

Los polacos rogarán porque llueva luego ya que, de costumbre, la lluvia, en septiembre, transforma las asfaltadas carreteras polacas en verdaderas pantanos. Los polacos declaran que si continúa la lluvia, en breve todas las unidades, mecanizadas alemanas quedarán eliminadas automáticamente de actuar a causa del lodo.

## AGREGA QUE EN LAS VECINIDADES DE SIEDLICE, LAS TROPAS POLACAS

BUDAPEST, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia asegura que las tropas alemanas empiezan a quemar las escuelas de bencina.

En los circuitos polacos se supone que los cargamentos de bencina que debían ser enviados al frente oriental, fueron mandados al frente de Lwow.

Los alemanes, que normalmente se preciaban a la columna principal.

## EL MOVIMIENTO GREMIAL

Terminó expresando: "En el momento de las protestas gremiales que se están haciendo, no debemos en modo alguno considerar el paro de la industria".

## TRABAJO EN LAS FABRICAS DE GUERRA

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia interceptó hoy el informe del jefe del mayor.

Dice que las tropas polacas se acercan a la columna de bencina de Suiza y que ya han comenzado a quemarla.

Los polacos rogarán porque llueva luego ya que, de costumbre, la lluvia, en septiembre, transforma las asfaltadas carreteras polacas en verdaderas pantanos. Los polacos declaran que si continúa la lluvia, en breve todas las unidades, mecanizadas alemanas quedarán eliminadas automáticamente de actuar a causa del lodo.

## COMUNICADO POLACO N.º 13

LONDRES, 13. — (U. P.) — La radio de Varsovia interceptó hoy el informe del jefe del mayor.

Dice que las tropas polacas se acercan a la columna de bencina de Suiza y que ya han comenzado a quemarla.

Los polacos rogarán porque llueva luego ya que, de costumbre, la lluvia, en septiembre, transforma las asfaltadas carreteras polacas en verdaderas pantanos. Los polacos declaran que si continúa la lluvia, en breve todas las unidades, mecanizadas alemanas quedarán eliminadas automáticamente de actuar a causa del lodo.

## LONDRES, 13. — (U. P.) — El presidente Chamberlain anunció en la Cámara de los Comunes que se habían terminado los planes para establecer el Ministerio de Transporte Marítimo en una fecha no fija, pero que, en acuerdo con el Ministerio de Comercio, seguiría atendiendo los problemas marítimos.

## MR. CHAMBERLAIN DECLARÓ

LONDRES, 13. — (U. P.) — El presidente Chamberlain declaró que los diputados del Ministerio de Aeronavegación y Transporte, Burgin, dijeron en la Cámara de los Comunes que todos las fábricas de municiones habían recibido órdenes de trabajo hasta el límite máximo de su capacidad, y que, ante la amenaza de guerra, se había apresurado la construcción de nuevas fábricas.

## EL MINISTERIO DE GUERRA

LONDRES, 13. — (U. P.) — En respuesta a una pregunta formulada por los diputados del Ministerio de Aeronavegación y Transporte, Burgin, dijeron en la Cámara de los Comunes que todos las fábricas de municiones habían recibido órdenes de trabajo hasta el límite máximo de su capacidad, y que, ante la amenaza de guerra, se había apresurado la construcción de nuevas fábricas.

## EL MINISTERIO DE COMERCIO

LONDRES, 13. — (U. P.) — El presidente Chamberlain declaró que los diputados del Ministerio de Aeronavegación y Transporte, Burgin, dijeron en la Cámara de los Comunes que todos las fábricas de municiones habían recibido órdenes de trabajo hasta el límite máximo de su capacidad, y que, ante la amenaza de guerra, se había apresurado la construcción de nuevas fábricas.

## EL MINISTERIO DE COMERCIO

LONDRES, 13. — (U. P.) — El presidente Chamberlain declaró que los diputados del Ministerio de Aeronavegación y Transporte, Burgin, dijeron en la Cámara de los Comunes que todos las fábricas de municiones habían recibido órdenes de trabajo hasta el límite máximo de su capacidad, y que, ante la amenaza de guerra, se había apresurado la construcción de nuevas fábricas.

## EL MINISTERIO DE COMERCIO

LONDRES, 13. — (U. P.) — El presidente Chamberlain declaró que los diputados del Ministerio de Aeronavegación y Transporte, Burgin, dijeron en la Cámara de los Comunes que todos las fábricas de municiones habían recibido órdenes de trabajo hasta el límite máximo de su capacidad, y que, ante la amenaza de guerra, se había apresurado la construcción de nuevas fábricas.

## EL MINISTERIO DE COMERCIO

LONDRES, 13. — (U. P.) — El presidente Chamberlain declaró que los diputados del Ministerio de Aeronavegación y Transporte, Burgin, dijeron en la Cámara de los Comunes que todos las fábricas de municiones habían recibido órdenes de trabajo hasta el límite máximo de su capacidad, y que, ante la amenaza de guerra, se había apresurado la construcción de nuevas fábricas.

BERLIN, 13. (U. P.) Se anuncia que la fortaleza de Modlin está completamente rodeada. Un comunicado oficial dice: "La persecución del enemigo ha continuado en la Galicia. Sambor y Krakowiec han sido ocupados. La vanguardia llegó al borde occidental de Lwow. Al Este de Varsovia, las tropas alemanas que avanzan hacia el Sur, llegaron a la carretera entre Varsovia y Siedlce."

BERLIN, 13. (U. P.) Un comunicado dice textualmente: "La importante fortaleza de Modlin, situada en la confluencia del río Narew con el Vistula, al Noroeste de Varsovia, se rindió a las tropas alemanas. Detrás de las tropas alemanas que presionan hacia adelante en su ataque contra Varsovia queda abierta en el territorio polaco una brecha, por donde pasaron grandes cantidades de toda clase de artillería polaca, cáracteres de existencias alimenticias y grandes cantidades de artículos a medio acabar que se conquistaron en las fábricas de municiones."

En Radom se encontraron grandes existencias de municiones, material sanitario, bebidas, tabaco y cueros".

BERLIN, 13. (U. P.) Se

Habilitación del túnel internacional para autos

Mendoza, 13 (U. P.) — El gobernador Dr. Comorinas Segura, envió una nota a la Asociación de Automovilistas de Valparaíso, expresando su aceptación de la sugerencia de dicha entidad en el sentido de que el túnel internacional sea habilitado para el tránsito de automóviles.

Expresa que de llevarse a cabo tal iniciativa, elia redundará en beneficio de Argentina y Chile, por cuanto promoverá grandemente el turismo entre los 2 países.

Japón luchará con los soviets sólo en último recurso

Declaró el general Umez, nuevo comandante del ejército de Kwantung

TOKIO, 13 (UP) — Japón irá a la guerra contra la Unión Soviética sólo como último recurso, pero su prestigio debe mantenerse, según lo afirmó el general Umez, nuevo comandante del ejército japonés de Kwantung, en Manchukuo.

Declaró que el Japón no inició las hostilidades con las fuerzas soviéticas en la frontera de Mongolia Exterior, sino que los nipones fueron provocados por los rusos. Afadió que la lucha entre las fuerzas niponas y soviéticas se había originado en los vagamente definidos límites allí existentes, por lo que Japón había propuesto la designación de una comisión que determinara los límites. Pero Rusia cambió de actitud y hizo que no fuera factible el plan.

El gobierno dio a la posibilidad su programa, en el que se insiste en que se concederá en soviets la cuestión de China, al mismo tiempo que en relación con la situación internacional, se mantendrá independiente; también cooperará en la formación de un nuevo gobierno con tral chino.

El primer Abe obtuvo poderes adicionales, con el consentimiento del gabinete, para alterar la política del gobierno; con ello los ministros han cedido su privilegio de llegar directamente hasta el emperador para exponer sus puntos de vista individuales.

Se espera que el sistema tomente la armonía en el seno de gabinete a fin de evitar las complicaciones individuales en los asuntos de política interna y exterior. En esta forma se colocan también los servicios en el lugar que les corresponda, alejándolos de las maniobras de la política.

# Completamente rodeada la fortaleza polaca de Modlin, informa un comunicado alemán

AGREGA QUE HA CONTINUADO LA PERSECUCIÓN DEL ENEMIGO EN LA GALICIA. — SAMBOR Y KRAKOWIEC HAN SIDO OCUPADAS. — LA VANGUARDIA HA LLEGADO AL BORDE OCCIDENTAL DE LWOW. — EN EL AVANCE HACIA EL SUR, LAS FUERZAS DEL REICH LLEGARON A LA CARRETERA QUE une VARSOVIA CON SIEDLCE

## DETALLES DE LAS OPERACIONES ALEMANAS DE AYER

anuncia que las columnas móviles alemanas han llegado a la carretera principal entre Lemberg y Lublin cerca de Radom, y que continúan hacia el norte, y grandes cantidades de toda clase de artillería polaca, cáracteres de existencias alimenticias y grandes cantidades de artículos a medio acabar que se conquistaron en las fábricas de municiones.

Detras de las defensas del Vistula y del San

BERLIN, 13. (U. P.) Los

ejércitos alemanes del Norte y del Sur están ahora bastante al Este detrás de las líneas de defensas polacas del Vistula y del San, y están por los llanos a los derrotados ejércitos polacos, de suerte que a juicio de los observadores militares neutrales, si los comunicados alemanes son exactos, la situación de los polacos sería desesperada.

El ejército del Sur, que avanza a lo largo del ferrocarril de Cracovia Lwow, Lemberg y ha rebasado completamente al sector más meridional del río San, ha llegado hoy, con sus fuerzas mecanizadas de exploración a Lwow. Hay una distancia escasa de 175 kilómetros desde Lwow a las fronteras tanto rúmanas como rusa, y la vanguardia

día del ejército del Sur ha cubierto ya cerca de 320 kilómetros, venciendo a menudo una tenaz lluvia.

El ejército del Norte, que viene desde la Prusia Oriental, ha continuado asentando terribles golpes a lo que queda de las fortalezas polacas de resistencia.

El comunicado pretende que

pesadas fuerzas alemanas han cruzado ahora el ferrocarril de

Varsovia a Siedlce, que corre desde Varsovia hacia el Sureste.

La única vía ferroviaria que queda aún abierta para los aviones y tropas de Polonia corre al Sur, desde el Vistula a Lublin, a cierta distancia de Debilin pero a tres horas en el punto en que dicha linea toca el Vistula, cerca de Debilin, está bajo el fisco de la artillería de las tropas alemanas que cruzaron el Vistula al Sur de Varsovia y pueden ya haberla cortado.

AVANCE EN EL SECTOR DE LOMZA

Un comunicado alemán pre-

tende que, más al Noreste, las tropas motorizadas se abrieron paso en la región de Lomza, a 128 kilómetros de Varsovia, cerca de Brest-Litovsk, cota-  
zón de la Polonia Oriental y su principal centro de comunicaciones.

Se dice que los polacos tratan de instalar una nueva línea de defensa cuyo centro sería Brest-Litovsk, aprovechando los ríos orientales polacos y la proximidad de la frontera de Polonia.

El comando alemán pretende

que la fuerza polaca aislada al oeste del Vistula, alrededor de Radom, ha sido aniquilada y que ahora los alemanes están recogiendo su equipo. Agrega que de un total de 50 divisiones que tiene Polonia, 5 han quedado completamente eliminadas y algunas de ellas atrapadas en una jungla, alrededor de Kutno, a 30 kilómetros al oeste de Varsovia. Esas tropas, procedentes al parecer de Bromberg y de Posen, no lograron librarse del cerco alemán.

Es evidente que la mayor fuerza polaca aun intacta se despliega en forma de abanico des-  
de Lublin, a 104 kilómetros al Sur de Varsovia, a lo largo de los ríos Vistula y San. Sería aun posible para ese ejército re-  
desarrollar allí cualquiera forma de operaciones de guerrillas que los jefes polacos consideran ade-  
cuadas.

Se dice que los polacos tratan de instalar una nueva línea de defensa cuyo centro sería Brest-Litovsk, aprovechando los ríos orientales polacos y la proximidad de la frontera de Polonia.

El comando alemán pretende

que la fuerza polaca aislada al oeste del Vistula, alrededor de Radom, ha sido aniquilada y que ahora los alemanes están recogiendo su equipo. Agrega que de un total de 50 divisiones que tiene Polonia, 5 han quedado completamente eliminadas y algunas de ellas atrapadas en una jungla, alrededor de Kutno, a 30 kilómetros al oeste de Varsovia. Esas tropas, procedentes al parecer de Bromberg y de Posen, no lograron librarse del cerco alemán.

El comando alemán pretende

que la fuerza polaca aislada al oeste del Vistula, alrededor de Radom, ha sido aniquilada y que ahora los alemanes están recogiendo su equipo. Agrega que de un total de 50 divisiones que tiene Polonia, 5 han quedado completamente eliminadas y algunas de ellas atrapadas en una jungla, alrededor de Kutno, a 30 kilómetros al oeste de Varsovia. Esas tropas, procedentes al parecer de Bromberg y de Posen, no lograron librarse del cerco alemán.

es evidente que ya nada significa la guerra polaca aislada al oeste del Vistula, alrededor de Radom, ha sido aniquilada y que ahora los alemanes están recogiendo su equipo. Agrega que de un total de 50 divisiones que tiene Polonia, 5 han quedado completamente eliminadas y algunas de ellas atrapadas en una jungla, alrededor de Kutno, a 30 kilómetros al oeste de Varsovia. Esas tropas, procedentes al parecer de Bromberg y de Posen, no lograron librarse del cerco alemán.

El comando alemán pretende

que la fuerza polaca aislada al oeste del Vistula, alrededor de Radom, ha sido aniquilada y que ahora los alemanes están recogiendo su equipo. Agrega que de un total de 50 divisiones que tiene Polonia, 5 han quedado completamente eliminadas y algunas de ellas atrapadas en una jungla, alrededor de Kutno, a 30 kilómetros al oeste de Varsovia. Esas tropas, procedentes al parecer de Bromberg y de Posen, no lograron librarse del cerco alemán.

El comando alemán pretende

que la fuerza polaca aislada al oeste del Vistula, alrededor de Radom, ha sido aniquilada y que ahora los alemanes están recogiendo su equipo. Agrega que de un total de 50 divisiones que tiene Polonia, 5 han quedado completamente eliminadas y algunas de ellas atrapadas en una jungla, alrededor de Kutno, a 30 kilómetros al oeste de Varsovia. Esas tropas, procedentes al parecer de Bromberg y de Posen, no lograron librarse del cerco alemán.

El comando alemán pretende

que la fuerza polaca aislada al oeste del Vistula, alrededor de Radom, ha sido aniquilada y que ahora los alemanes están recogiendo su equipo. Agrega que de un total de 50 divisiones que tiene Polonia, 5 han quedado completamente eliminadas y algunas de ellas atrapadas en una jungla, alrededor de Kutno, a 30 kilómetros al oeste de Varsovia. Esas tropas, procedentes al parecer de Bromberg y de Posen, no lograron librarse del cerco alemán.

estaban en tierra fueron destruidos, y desderruidos.

FRENTE OCCIDENTAL

"En el Frente Occidental la montaña de Siersberg, aproximadamente a unos 6 kilómetros al Sur de Saarbrücken fue tomada en un contrataque. Por lo demás ha habido choques de poca importancia entre los grupos de avanzada. No ha habido ataques aéreos contra Alemania".

EL GENERAL BRAUCHITSCH

NUEVA YORK, 13. (U. P.) Una transmisión de radio alemana captada aquí, anunciable que el comandante en jefe del ejército, general von Brauchitsch, partió al frente para unirse a las tropas de avanzada que luchan en Radom.

ACTIVIDAD DE LA FUERZA AÉREA ALEMANA

BERLIN, 13. (U. P.) Se anuncia que las fuerzas aéreas continúan bombardeando los ferrocarriles, carreteras y comunicaciones de la Polonia Oriental.

Los ataques ferroviarios de Wadowice — Dębowiec, Lubawy-Lublin-Kowal y Lublin, fueron particularmente el blanco de esos bombardeos.

La estación ferroviaria de Kielce fué considerablemente dañada, y quedó completamente destruida la de Osowiec.

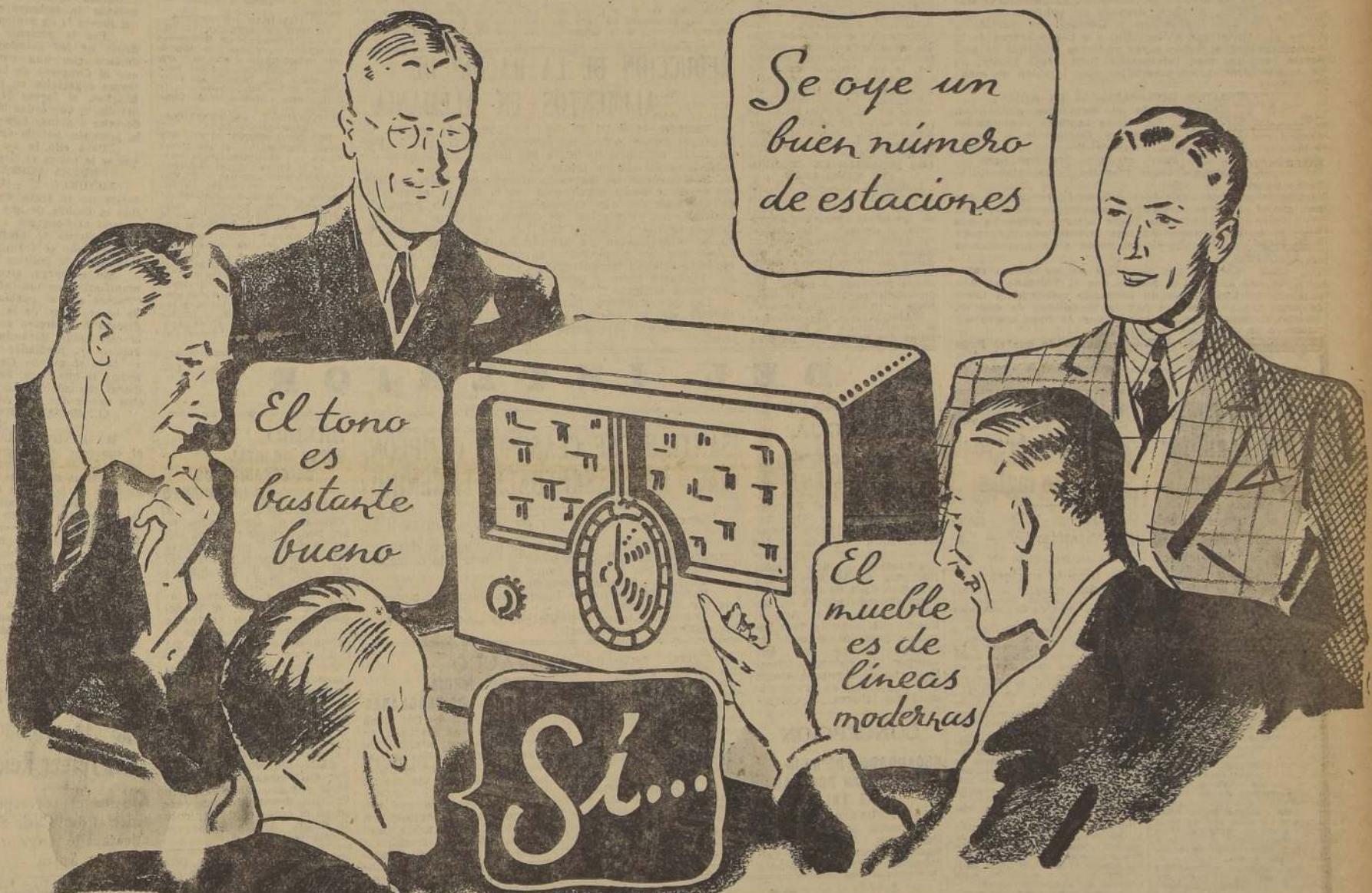
Los bombardeos aéreos "hacían imposible el transporte ferroviario en gran parte de la red de ferrocarriles del Este de Polonia".

GOERING VUELA SOBRE POLONIA

BERLIN, 13. (U. P.) Goering realizó un vuelo sobre el frente de batalla del Vistula, llegando hasta dentro del territorio ocupado por los polacos.

El 12 de septiembre los ejércitos del Norte y del Sur continuaron la rápida persecución del enemigo. A ambos lados de Varsovia las tropas que avanzan ocuparon Sambor y Jaroslaw. Grupos de avanzada llegaron a Lwow (Lemberg). Los grupos del ejército polaco que fueron atrapados al Sur de Radom ya no existen. Se ha tocado a tierra.

"La fuerza aérea ha bombardeado los puentes y caminos del lado oriental del Vistula. En la estación de Kryzynowol fueron incendiados tres trenes. El aeródromo de Luck sufrió graves perjuicios. Las fábricas de aviones de Sława-Podlach fueron destruidas. Catorce aviones que



pero un receptor

PHILIPS

es mejor...

METAL DESPLEGADO  
S. A. C. Saavedra Benard  
Morandé 402

FABRICA DE MALETAS  
EL COCODRIL  
PORTA - DOCUMENTOS,  
CARTERAS, BILLETERAS  
Recibe toda clase de he-  
churas, complementos en  
materiales, carteleras, "fun-  
dus" para maletas, etc.  
PRECIOS ECONOMICOS.  
Retiramos trabajo a  
 domicilio

TELEF 63321

SAN ANTONIO 733

Tónico cardíaco, contra la  
obesidad, la arteriosclerosis y  
todas las aplicaciones del  
yo, sin tener sus inconvenientes.  
YODORGAN  
(Base: Yodopatina)

Ahumada 142  
Sidney S. Rosenthal

Sandera 112  
Otto Toebe y Cia. Ltda.

Ahumada 1  
Miguel Yalqui y Cia. Ltda.

Herreros 1161  
Eduardo Miguez

Compañía 1042  
José Fernández Fojo

Delicias 1498  
Importadora Fisk

**Gabriel González Videla irá a Francia en un barco norteamericano**

PARIS, 13. — (U. P.) — El nuevo Ministro de Chile en Paris, señor Gabriel González Videla, se ha trasladado desde La Habana a Nueva York, donde se embarcará a bordo de un vapor norteamericano para dirigirse a Europa.

**GOBIERNO INGLES DESMINTIO LOS RUMORES DE PAZ**

"Cuando se organice en Alemania un Gobierno digno de confianza y se remedie el mal cometido, el Gobierno inglés, en consulta con sus aliados, estará lleno a concertar una paz justa"

LONDRES, 13. — (U. P.) — El Gobierno desautorizó oficialmente los rumores de paz y declaró que era imposible confiar en el Gobierno de Hitler, "cuyas brutales y sucesivas agresiones contra los países no alemanes son ahora obvias".

El comunicado del Ministerio de Información agrega que cuando quiera "se organice en Alemania un Gobierno digno de confianza y se remedie el mal cometido, el Gobierno inglés, en consulta con sus aliados, estará lleno a concertar una paz justa".

BERLIN, 13. — (U. P.) — En fuentes nazi bien informadas se estima posible que Italia haga un llamado oficial a Francia, en la próxima semana, ofreciendo reabrir las negociaciones de paz.

Se espera que ese ofrecimiento sea la secuela inmediata de los intensos esfuerzos diplomáticos italianos realizados en las últimas dos semanas. El Embajador italiano en Berlin, Attolico, después de conferencias casi diarias con von Ribbentrop y Goering, ha partido a Roma para informar a Mussolini y a Ciano acerca de la actitud de Berlin frente a las gestiones italianas de paz. Según personas bien informadas, lleva desde Berlin, no solamente informaciones verbales, sino también un mensaje escrito.

**ACTIVIDADES DIPLOMATICAS EN ROMA**

Desde el sábado pasado, el Embajador alemán en Roma, von Mackensen, ha tenido también conferencias diarias con Mussolini y Ciano; y, finalmente, el Embajador francés en Roma, François Poncelet, se ha dirigido recientemente a Paris, según se presume, para informar al Gobierno francés respecto de los planes italianos de paz.

En las esferas nazi bien informadas se admite que aun cuando Francia accediera a esas negociaciones, sería indudablemente difícilísimo llegar a un acuerdo, ya que Francia, en los últimos días, ha manifestado muy poca inclinación en favor de negociaciones o de una solución con Alemania.

Según informaciones obtenidas en las esferas católicas de esta capital, es posible que el Vaticano se una al Gobierno italiano en un renovado esfuerzo en favor de la paz, y se dice que hay la posibilidad de que un cardenal francés sea designado por el Papa como un emisario para realizar ese esfuerzo.

Circula el rumor, sin confirmación, de que el Papa podría proponer una reunión de los países beligerantes en un estado neutral, que sería probablemente alguno de los escandinavos.

**"Polonia ya no es problema militar para la Alemania"**

Duque de Windsor se unirá en breve al ejército inglés

declaró el Jefe del Departamento de Prensa del Reich, Otto Dietrich, que visitó el Ministerio de Propaganda, después de haber permanecido diez días en el frente oriental con Hitler.

Al indicar que no hablaba personalmente y que no hacía ninguna declaración oficial, Dietrich indicó su convicción de que Polonia ya no es más un problema militar y que no hay la mínima oportunidad de que los polacos ofrezcan una mayor resistencia seria.

Dijo que las fuentes del avance alemán están en el crítico y cruento mordazamiento los métodos guerreros polacos, que calificó como un balón para la civilización.

Se refirió al informe del 12 de Septiembre de Gran Bretaña, en este sentido, y dijo que los británicos estimaron la resistencia de los polacos con promesas que luego abocaron a la guerra. Hitler había buscado una solución pacífica hasta el último momento, pero que Gran Bretaña había lanzado a Polonia a un abanico de ataques de arrasamiento al mundo a ella.

Dijo que cualquier ofrecimiento aceptable de paz que sea hecho por un gobierno polaco ahora, depende de también de Inglaterra. La Inglaterra no tiene una sola opción más que la guerra.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de las líneas.

Manifestó que Hitler, en el frente oriental, ha hecho de los soldados regulares y que no goza de comodidades especiales, y que deseaba que los soldados del frente alemán no distingan su condición de fuerza, ya que con ellos en el frente, y no a gran distancia de

Santiago, 14 de septiembre de 1939.

Presidente del Consejo,  
HORACIO HEVIA,  
Director,  
CARLOS PRENDEZ SALDIAS,  
Gerente,  
LUIS GAZMURI GATICA.

## EFFECTOS ECONOMICOS DE LA GUERRA

El Gobierno ha dado seguridades a la industria y al comercio en el sentido de que habrá mercados para nuestros excedentes de producción; ha declarado, asimismo, que no faltarán divisas para las importaciones, y que están en acción los organismos encargados de adoptar las medidas de emergencia que procedan, como la Junta de Exportación Agrícola, el Control de Cambios y el Comisariado General de Precios. Por consiguiente, las actividades productoras y comerciales pueden seguir su marcha normal, con la garantía de que las perturbaciones creadas por el estado de conflagración europea tendrán una repercusión mínima dentro de nuestras condiciones económicas internas.

Y si, por un lado, resultará inevitable soportar algunos sacrificios, por el otro, podrá el país acrecentar su ahorro de poder industrial y económico, ya que la necesidad obligará a crear internamente gran parte de lo que, hasta ayer, recibíamos del exterior.

Desde luego, nuestra industria del fierro, que se encuentra en estado primario, puede alcanzar hasta una producción que baste para satisfacer las necesidades nacionales. Hoy día, más de 220 millones de pesos anuales se compran en el extranjero. Y nuestros minerales son de los mejores del mundo. Las industrias oleaginosas y de cáñamo tienen también un brillante porvenir, con lo que se las impulse. Lo mismo puede afirmarse respecto a las textiles y de las químicas.

Por lo que atañe a la industria maderera, tenemos el privilegio de una abundancia excepcional de materia prima. Falta sólo que las explotaciones entren por el camino de una industrialización racional, mediante créditos oportunos y baratos para la instalación de mecanismos modernos de elaboración.

De las posibilidades casi infinitas de nuestra industria pesquera se viene hablando desde hace medio siglo. Pero, poco o nada se ha hecho de efectivo. Y mientras no se atienda a la instalación de grandes frigoríficos en los centros de pesca y en los mercados de consumo, conjuntamente con medios de transporte apropiados, seguiremos sin aprovechar debidamente la inmensa riqueza y emporio de alimentación que nos ha proporcionado la naturaleza.

La industria agrícola — la más importante del país, — tiene la expectativa cierta, en muchas de sus ramas, de experimentar un notable crecimiento, no sólo por las posibilidades de exportación de sus excedentes, sino por el plan de fomento, ya acordado, que le permitirá extender y mejorar sus cultivos e industrias anexas.

Se invertirán por la Corporación de Fomento noventa millones en el presente año y en el próximo. Y los diversos rubros del Plan aprobado de ayuda a la agricultura contemplan enseñanza técnica y experimentación, mejoramiento de semillas y plantas, mecanización y maquinarias agrícolas, uso intensivo de abonos y créditos para los mismos, regadío, industrias textiles y oleaginosas, fruticultura, fomento ganadero y créditos para pequeñas industrias anexas.

Si embargo, lo primero que ha sido dable advertir en nuestra economía interna ha sido el afán morbos de especular con la situación de guerra, estado psicológico general que es muy difícil detener. Y, en este sentido, no debe escatimarse una máxima energía. La inflación artificial de precios importa un gravamen injustificado sobre las masas consumidoras, una contribución ilegal impuesta por los que tienen, sobre los miserables, y eso no puede aceptarse, sobre todo en un régimen como el que impera en el país.

Las autoridades han adoptado medidas y deberán seguir con ojo vigilante sobre las actividades industriales y comerciales que pretenden imponer condiciones angustiosas a la colectividad, tomando la guerra europea como pretexto. Luego, esos mismos elementos que han alzado los precios se convencerán de que no pueden seguir por tal camino, por cuanto el poder consumidor interno no resiste tales inflaciones.

Pero, mientras tanto, se torna imprescindible la sanción severa para los infractores, aunque griten los intereses aislados que pretenden encimarse sobre los de la colectividad.

## Tratamiento de la tuberculosis

En un interesante informe enviado al Ministerio de Relaciones Exteriores por nuestro Embajador en Inglaterra, señor Octavio Señoret, se explica de manera precisa, con abundancia de detalles sobre instalaciones y tratamientos técnicos, el nuevo sistema implantado en Inglaterra para la curación de la tuberculosis.

A dos horas de Londres, se ha destinado toda una aldea, especialmente construida con habitaciones de poco costo, en forma de pabellones aislados de dos pisos; el bajo, para los enfermos de poco cuidado y que pueden soportar fáciles excursiones, alternadas con cuartos de reposo y el superior, para dolientes que están obligados a guardar cama, a causa de su debilidad o del peligro de las hemoptisis.

El laboratorio central de este pueblo de tuberculosos, se dedica no sólo a los análisis periódicos, sino que efectúa el diagnóstico y el pronóstico de los asilados. Hay en él una sección de fisiología, en donde se efectúan los "tests", que sirven para determinar la posible capacidad de cada enfermo, de acuerdo con su estado circulatorio y pulmonar; o sea, algo de lo que, teóricamente, pensó establecer entre nosotros la ley de medicina preventiva, y que no puede realizarse, porque no existen los locales adecuados, y porque el enfermo a medio reposo o en descanso total debe ir a su casa, anti-higiénica de todos los días, a continuar siendo un foco permanente de contaminación para los demás.

Los ingleses, conforme a la descripción del señor Señoret, no invierten, como nosotros, gran parte del dinero destinado a la lucha anti-

LA NACION. — Jueves 14 de septiembre de 1939

## EL PAÍS Y LA COMPAÑIA CHILENA DE ELECTRICIDAD

SINTESIS DE UN GRAVE Y URGENTE PROBLEMA NACIONAL

Ha estallado ya la guerra europea, que preveíamos y temíamos como un nuevo y trascendental factor en la solución del grave problema que para el país significa el monopolio de los servicios de tracción y alumbrado eléctricos en las tres principales provincias del país: Santiago, Valparaíso y Aconcagua.

Y este factor, que, en los primeros momentos, ha debido lógicamente desviar, con su apasionante interés, la atención pública concentrada hasta ayer en el asunto locomoción eléctrica, nos está indicando la imperiosa necesidad de dar a la cuestión un corte inmediato por violento o costoso que pueda aparecer a la luz de las normas usuales.

En efecto, es de esperar que las restricciones que empiezan a experimentarse en el comercio del petróleo y del caucho, como asimismo en la obtención de divisas extranjeras, hagan conveniente ya a todos los que se preocupan del asunto locomoción urbana e inter-urbana de que, en un país que está como el nuestro en desfavorable posición monetaria y geográfica, que no produce ni uno ni otros de los elementos indicados, y que, en cambio, posee abundante hierro, cobre y energía eléctrica, es un verdadero absurdo pretender basar todo su sistema de locomoción en vehículos a gasolina, desentendiéndose definitivamente de todo un servicio de tranvías y alumbrado eléctricos en funcionamiento, y que, según quedara en evidencia, es un bien innenjable de la colectividad, a pesar de la forma aparentemente inacabable en que se ha creido sustentar al patrimonio nacional.

Hasta aquí, en la polémica producida sobre este tema, han quedado establecidos sin contradicción los siguientes hechos:

1.0 Las tres principales provincias del país, entre las cuales se encuentra la capital, y que albergan alrededor de la mitad de la población, están sometidas a un oneroso monopolio de suministro de energía eléctrica.

2.0 Las ciudades principales de la región, entre ellas la capital, sufren, de parte de la empresa monopolizada, un servicio de tranvías que se encuentra en un periodo vecino a su absoluta descomposición o abandono.

3.0 La propia empresa concesionaria ha declarado que no está en situación de mejorar su servicio de tranvías, totalmente desfinanciado, y que no indica otras soluciones que, o alzar las tarifas o devolver al Estado o a los Municipios este solo ramo de

los servicios de la Compañía Chilena de Electricidad, dueña inmediata y aparente del monopolio, ha protestado indignada de estas tentativas, a las cuales opone las siguientes afirmaciones:

a) Que el contrato de marzo de 1931 es bilateral y, por tanto, indestructible por la sola voluntad de una de las partes, aun cuando ésta sea el Fisco.

b) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

c) Que el contrato de marzo de 1931 es bilateral y, por tanto, indestructible por la sola voluntad de una de las partes, aun cuando ésta sea el Fisco.

d) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

e) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

f) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

g) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

h) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

i) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

j) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

k) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

l) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

m) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

n) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

o) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

p) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

q) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

r) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

s) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

t) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

u) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

v) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

w) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

x) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

y) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

z) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

aa) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ab) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ac) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ad) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ae) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

af) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ag) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ah) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ai) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

aj) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ak) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

al) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

am) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

an) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ao) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ap) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

aq) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ar) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

as) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

at) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

au) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

av) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

aw) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ax) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ay) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

az) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

au) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

av) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

aw) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ax) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

ay) Que el contrato no es

de acuerdo con la legislación

## AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

## BARRACADE FIERRO

Hinze y Bostelmann  
Chacabuco 61  
TELEFONO 90369

**fierro**

## Inventario de Avisos Económicos Clasificados

1. Alhajas, monedas y antigüedades.  
2. Artesanías, compraventa.  
3. Neumáticos y accesorios.  
4. Rodados en general.  
5. Arriendos buscados:  
— Casas, chalets.  
— Departamentos, piezas.  
— Oficinas, oficinas.  
6. Casas, chalets.  
— Departamentos, piezas.  
— Locales y oficinas.  
— Garajes.  
7. Turismo y veraneo.  
8. Artículos para deportes.  
9. Arquitos, parrillas y moreas.  
10. Armas, casas, etc.  
11. Artículos de escritorio, librerías e imprentas.  
12. Anarotes y comedores.  
13. Aves, animales y talajes.  
14. Belleza y peluquería.  
15. Compraventas, varias.  
16. Sastrerías e indumentaria.  
17. Diversos.  
18. Educación e instrucción.  
19. Profesionales varias.  
20. Empleados ofrecidos:  
— Prof. Paris.  
— Domésticos.  
21. Empleados buscados:  
— Prof. Paris.  
— Domésticos.  
22. Estatutos sociales.  
23. Frutos del país.  
24. Hoteles y restaurantes.  
25. Residenciales y pensiones.  
26. Modas, interés para el hogar.  
27. Metales, minerales.  
28. Mudanzas y transportes.  
29. Muebles y menajes en general.  
30. Materiales de construcción.  
31. Motoras, maquinarias y artículos eléctricos.  
32. Negocios e instalaciones, compraventa.  
33. Operarios y obreros ofrecidos.  
34. Operarios y obreros buscados.  
35. Utiles y animales perdidos.  
36. Propiedades compran:  
— Casas, chalets.  
— Quintas, sitios.  
— Fundos, chalets.  
37. Propiedades venden:  
— Casas, chalets.  
— Quintas, sitios.  
— Fundos, chalets.  
38. Quintas, chalets y fundos.  
39. Productos medicinales y drogas.  
40. Préstamos, acciones bonos y socios.  
41. Propuestas públicas y particulares.  
42. Personas buscadas.  
43. Radios, pianos, fonógrafos y otros.  
44. Restaurantes y sitios de recreo.  
45. Remates voluntarios.  
46. Citaciones y notificaciones.  
47. Talleres y composturas.  
48. Tintorerías y lavanderías.  
49. Artículos sanitarios.  
50. Utiles científicos.  
51. Vinos y viñas.

## AGENCIAS DE LA NACION

PARA LA RECEPCION DE AVISOS ECONOMICOS: SAN DIEGO 1181

Telef. 76035.

Cigarrería Almendra "EL RECONCILIO"

FERIA MATADERO N.º 43.

PORTAL EDWARDS 2748.

PORTAL EDWARDS 2752.

Cigarrería.

SAN PABLO 3258.

Peluquería.

MAPOCHO 2874.

Peluquería.

PROVIDENCIA 1340.

MAULE 1606.

RECOLETA 794.

Peluquería "Paris".

Lavandería.

DOMINICA 335.

Lavandería Higiénica.

INDEPENDENCIA 319.

Agencia de Empleos.

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

avisos hasta las 8 P. M.

En las Agencias se reciben

</div



Señorita Aida Aguilera González, cuyo matrimonio con el señor Ramón Domínguez Benavente será bendecido mañana viernes en la Iglesia de los Padres Franceses de Concepción

D. Alejandro Meza Oliva.

En la tarde de ayer dejó de existir en esta capital don Alejandro Meza Oliva, vinculado a respetables hogares de Santiago.

Hombre cultísimo, de espíritu amplio y generoso corazón, el señor Meza Oliva pasó por la vida conquistándose el aprecio de cuantos le conocieron y pudieron aquilatar en él al amigo caballero y leal. Es por esto que su fallecimiento ha tenido una y dolorosa repercusión en el amplio círculo de sus relaciones.

Los funerales del señor Meza Oliva se efectuarán esta tarde a las 15 horas, en el Cementerio General, y tendrán el carácter de estrictamente privados.

#### CADA NOGAR EN SU ESTILO

Los muebles MERCIER están inspirados en líneas clásicas. Así por ejemplo, el Georgian, que es un acabado estudio de estilización, presenta la belleza del estilo Renacimiento, el colorido del Provenzal, la elegancia de los estilos franceses y la serenidad de las líneas modernas.

Admire usted la Exposición de nuestros muebles, que dentro de sus precios razonables, son de un acabado perfecto.

MUEBLES MERCIER

DELICIAS 281, CASI EN FRENTE UNIVERSIDAD CATÓLICA. — TELÉFONO: 89289.



Huérfanos 921

TELÉFONO: 83864.

#### Exposición de Sombreros

MODELLOS: Últimas Creaciones de París. Inauguramos la venta de sombreros de Verano el día 8 del corriente, en nuestro local de HUÉRFANOS 921.

Recomendamos visitar.

PIELES: Ofrecemos zorros plateados, azules y negros, martañas, Francesas y gran variedad de CAPAS a precios CONVENIENTES.

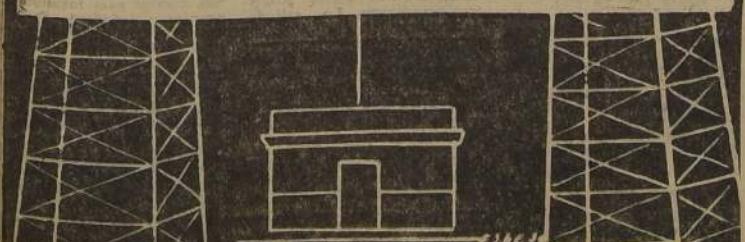
CASA ROJKIND



#### PRESENTA:

- 1.—EN C. B. 118 Radio Nacional el Concierto "Invitation au Voyage", con fondo musical del gran compositor inglés Ethelbert Nevin (Sinfonías Melódicas). A las 19.45.
- 2.—EN C. B. 126 Radio España, el Concierto: "Un mensaje de 'Esplanade' al mundo femenino" Selección de Operetas. A las 20.15.
- 3.—EN C. B. 89 Emisoras Otto Becker, el Concierto: "Hot Jazz Esplanade". (Primicias de Jazz). A las 22.15.

Conciertos Combinados "Radiopress"



#### EN EL CRILLON.



Despedida de soltera ofrecida ayer en los salones del Crillon a la señorita Rosa Alamos Pérez por un grupo de sus amistades

#### EN LA DIPLOMACIA.

El Encargado de Negocios de Santo Domingo y la señora de Lovaton ofrecieron anoche una comida en honor del señor Emilio Edwards Bello, Embajador de Chile en Colombia a la cual asistieron el Excmo. señor Ministro de Relaciones Exteriores señores Emilio Edwards Bello y señora Rebeca Sanfuentes de Edwards Bello, señora María Edwards Bello, señor Embajador de México y señora de Reyes Spindola, señor Consejero de la Embajada Argentina y señora María Elena de Loizaga, señora Domingo Amunátegui Lecaros y señora Eva Silva de Amunátegui, señor Juárez Hernández, señora María G. Serrano de Nieto del Río y señor Manuel Escobar Moreira, Cónsul dominicano.

El Encargado de Negocios de Venezuela y señora de Marquez Cañizales ofrecieron anoche una comida a un número de sus relaciones sociales y diplomáticas.

#### EL MINISTRO DE CHILE EN EL JAPÓN.

Mañana, en el tren que sale de la estación Mapocho a las 5 P. M., parte a Valparaíso el Ministro de Chile en el Japón, don Armando Larra Carvajal, acompañado de su familia, para tomar el sábado 18 el "Santa Lucia" que lo conducirá a Estados Unidos, de donde seguirá viaje a Tokio para asumir sus funciones.

#### EN EL CRILLON.

En el Hotel Crillon se llevarán a efecto en las fechas que se indican las siguientes manifestaciones:

Jueves 14, a las 17.15 horas, té en honor de la señorita Marta Leiva Gutiérrez para despedirla de su vida de soltera.

Jueves 14, a las 21.30 horas, té en honor de la señorita Anita Arroyo, para despedirla de su vida de soltera.

Jueves 14, a las 17.30 horas, té en honor de la señorita Mariana Paulsen Abascal, para despedirla de su vida de soltera.

Viernes 15, a las 17.15 horas, té en honor de la señorita Alicia Villa de Ramón, para despedirla de su vida de soltera.

Las adhesiones para esta manifestación se reciben en el Lucerna.

#### MATRIMONIOS.

En esta capital será bendecido mañana en la Parroquia de La Estampa, el enlace de la señorita Graciela Villegas Meléndez, con don Manuel Antonio Matta Heredia.

Actuarán de padrinos por parte de la novia don Héctor Mariano Meléndez y señora María Luisa Palacios de Meléndez, y por parte del novio, don Oscar Moena, en representación de don Alfredo Bráhoma Pérez, y señora Adela Heredia de Matta.

Se ha fijado para el 14 de octubre próximo el matrimonio de la señorita Gabriela Saavedra Alcalde con el señor Ricardo Swett Carvallo.

En esta capital, ha concertado matrimonio la señorita Alcila Barrios de Lapeyra, con el señor Raúl Valenzuela Piñeiro. Hizo la visita de estilo, el señor Alberto Valenzuela Valdivia.

#### A ESTADOS UNIDOS.

El sábado próximo, a bordo del "Santa Lucia", se dirigirá a Estados Unidos el ingeniero don Enrique Ovalle Barros, agraciado con el premio de la "Fundación Gracce".

#### MANIFESTACIONES Y DESPEDIDAS DE SOLTEROS.

Hoy, a las 21.30 horas, se efectuará en el Club de la Unión la comida con que sus amigos despiden de su vida de soltera a don Maximino Hornero Cienfuegos.

Las adhesiones se reciben en la Caja del Club hasta hoy, a las 14 horas.

Esta noche se efectuará, en los salones del Club de la Asociación de Empleados Municipales, la manifestación que el personal de la Sección Recaudación Municipal ofrecerá en honor del señor Salvador Fernández Fernández, con motivo de su reciente nombramiento de Inspector 2.o de la Inspección Municipal.

Hoy jueves 14, a las 17 horas, se verificará en el salón de la Confitería Lucerna la manifestación que un grupo de amigas ofrece a la señorita Julia Cecchi S. para despedirla de su vida de soltera.

Las adhesiones para esta manifestación se reciben en el Lucerna.

#### TE.

Al té que ofreció Mrs. Ruthama Farnsworth al directorio oficial de la Unión Nacional de la Temperancia de Chile, asistieron:

Señora Ana L. de Vásquez, señora Ethel Carhart, señora Carhart de Venegas, señora Raquel B. de Seguind, señora Teresa Guerra, señora Dolores de Venegas, señora Elisa Cortés, Dr. Carlos Fernández Peña, Mrs. Ruthama Farnsworth y señora Parker.

#### EN EL CLUB COQUIMBO-ATACAMA.

Desde el sábado próximo, con motivo de las festividades nacionales, se efectuarán reuniones sociales en el Club Coquimbo-Atacama, destinadas a un mayor acercamiento entre los socios y sus familiares.

La administración del Club dispondrá de servicios especiales para dar mayor brillo a estas reuniones.

Las reservas de mesas pueden solicitarse en la Caja del Club, Ahumada 143, teléfono 64720. No se han repartido invitaciones.

#### NOVIOS

ARGOLLAS de oro garantizadas, machas, selladas y grabadas, de \$ 98 el par. Entrega inmediata.

Casa Sostin

"FABRICA DE ARGOLLAS"

Nueva York 66. No confundir

#### Rivé

Ondulación al agua... \$ 5.00  
Ondulación Marcel... \$ 3.00  
Manicura... \$ 3.00  
Arañado de cejas... \$ 2.00  
Corte de Pelo... \$ 1.00  
Limpieza del cuero... \$ 5.00  
Masajes con mascarilla... \$ 10.00  
Lavado de cabeza... \$ 3.00

TINTURAS:

Permanente, colorante... \$ 20.00

MONEDA 973.

3er piso, local 337, fono 66695

ESPEL

#### MISA EN MEMORIA DE DON IGNACIO DOMEYKO.

En el templo de la Grati-  
tud Nacional se oficiaron  
ayer unas solemnes horas  
funerarias en memoria de don  
Ignacio Domeyko, que fú  
nibus Consul de Polonia en San  
tao.

Actuarán de padrinos por  
parte de la novia don Héctor  
Mariano Meléndez y señora  
María Luisa Palacios de Meléndez,  
y por parte del novio, don  
Oscar Moena, en representación  
de don Alfredo Bráhoma Pérez,  
y señora Adela Heredia de Matta.

Se han fijado para el 14 de  
octubre próximo el matrimonio  
de la señorita Gabriela Saavedra  
Alcalde con el señor Ricardo Swett  
Carvallo.

En esta capital, ha concertado  
matrimonio la señorita Alcila Barrios  
de Lapeyra, con el señor Raúl Valenzuela  
Piñeiro. Hizo la visita de estilo, el señor  
Alberto Valenzuela Valdivia.

Asistieron a este acto los  
Ministros de Francia y Yugoslavia  
y miembros de las  
instituciones de estas colonias;

el Consul de Polonia, la  
familia del extinto y numerosas  
relaciones sociales.

Se cantaron varios coros y  
se ejecutó música polaca.

La numerosa concurrencia  
que llenó el templo constituyó  
un verdadero sentimiento de  
adhesión a Polonia.

—BAUTIZO.—

Ha sido bautizado Demetrio  
Adolfo Infante Figueiroa.

Fueron padrinos el señor  
Juan Enrique Infante Keyes  
y la señora Tulla Anguia de  
Figueiroa.

—MARIA MALUENDA SE VA  
AL EXTRANJERO.—

Mañana, por el vapor "Chile", se dirige a los países del  
Pacífico la señorita María  
Maluenda, distinguida recla-  
tadora, quien va auspiciada  
por la Universidad de Chile y  
comisionada por el Ministerio  
de Educación para estudiar  
los servicios sociales en el  
Ecuador. María Maluenda  
visitará Perú, Ecuador y Co-  
lombia, y no dudamos que  
allá cosechará muchos éxi-  
tos.

—LLEGA AL COUNTRY







# EL TENIENTE FERNANDO TRAUB, MURIÓ AYER EN UN ACCIDENTE DE AVIACIÓN

Al decollar en la cancha de "El Bosque" el Breda 17 se precipitó violentamente a tierra. — El piloto encontró una muerte instantánea y la máquina se incendió totalmente.

## LOS FUNERALES SE EFECTUARAN HOY



Teniente Fernando Traub  
PESAME DEL GOBIERNO

A las 15.10 horas de ayer, en circunstancias en que una escuadrilla de aviones Breda decolaba desde la cancha de "El Bosque" para realizar un vuelo preparatorio de la presentación que hará la Fuerza Aérea el 19 de septiembre próximo, se produjo un lamentable accidente que costó la vida al teniente Fernando Traub.

Al despegar el avión N.º 17, pilotado por el teniente Sr. Traub, sufrió una pérdida de velocidad, precipitándose violentamente a tierra e incendiándose en el acto.

El piloto, según lo manifestado por el cirujano de servicio en la cancha, murió instantáneamente a causa del golpe que le ocasionó una profunda herida en el cráneo. A consecuencia del incendio, gran parte del cuero que lo cubría carbonizó.

**SE INICIO EL SUMARIO**  
Ayer mismo se inició el sumario correspondiente, a fin de establecer las causas precisas de este doloroso accidente, que cuesta a nuestra aviación de guerra la vida de uno de sus más brillantes pilotos.

Ayer bajo la presidencia de S. E. don Pedro Aguirre Cerda, con asistencia de los señores Leónoro Toro, Juan D'Elia, Carlos Ugarté, Miguel Gacitúa, Juan Cabezas, Zenón Utrilla, Luis Cuevas, Carlos Céspedes, Juan Chacón, Pablo Cueijo, Carlos Acuña y Juan 2.º Lobos y asistiendo de secretario el subsecretario del Trabajo don Marcelo Ruiz, celebró una reunión plena la Comisión Mixta de Representantes de las Sociedades Agrícolas y de los Obreros Campesinos, encargada de estudiar la Sindicalización de los Trabajadores Agrícolas y su mejoramiento económico.

En esa reunión se puso término al estudio del proyecto de Sindicalización Agrícola elaborado totalmente el proyecto de

## Proyecto sobre sindicalización del campesinado

rada por la subcomisión designada en la sesión celebrada el 3 de mayo pdp.

Después de las aclaraciones y proposiciones formuladas por S. E., el Presidente de la República, que fueron aceptadas por los miembros representantes de las Sociedades Agrícolas y de los obreros, quedó aprobado totalmente el proyecto de

**PATENTES DE INVENCION**

Las siguientes personas se han presentado al Ministerio de Fomento, por intermedio de la oficina respectiva, solicitando se les conceda la protección de invención por las materias que se indican:

256. — JUNKERS FLUGZEUG-und MOTORENWERKE A. G. de Alemania. — "Disposición para el aprovechamiento mejorado de la energía de los gases de escape de un motor a combustión interna para el accionamiento de un vehículo aéreo por utilización de la fuerza de reacción, en carácter de adiciones a la solicitud de invento, Exp. N.º 100.000 de 1938, en la que la gravedad de escape del cilindro individual pasa al exterior a través de una tubuladura de escape aplicada a las aberturas emisoras de los cilindros, llevando en su extremo libre una tobera de emisión, y siendo destinado bajo producción de fuerza de reacción hasta la presión reinante en el ambiente exterior."

257. — JUNKERS FLUGZEUG-und MOTORENWERKE A. G. de Alemania. — "Disposición impulsora de reacción a gases de escape para motores de combustión interna con tubuladuras de escape aplicadas a las aberturas emisoras de los cilindros curvados con respecto a la dirección de la marcha y toberas emisoras dispuestas en los extremos de dichas tubuladuras".

258. — JUNKERS FLUGZEUG-und MOTORENWERKE A. G. de Alemania. — "Disposición para el aprovechamiento mejorado de la energía de los gases de escape de un motor a combustión interna para la unión de tubos de hormigón armado, fundición u otros, que contengan un fluido a una presión diferente de la presión exterior, caracterizada dicha junta por el hecho de que lleva dos lengüetas que se enganchan en la junta y que van seguidas de una talón que contiene una tubuladura de escape aplicada a las aberturas emisoras de los cilindros, llevando en su extremo libre una tobera de emisión, y siendo destinado bajo producción de fuerza de reacción hasta la presión reinante en el ambiente exterior."

259. — JUNKERS FLUGZEUG-und MOTORENWERKE A. G. de Alemania. — "Abertura en fúneales aviones para la recepción de cargas, caracterizada por el hecho de que la porción extrema posterior de la pared limitadora superior del fuselaje es susceptible de ser abierta y formada en la forma en si cuando el mimo que el fuselaje se incline en el punto posterior a una distancia con respecto al suelo o se apoye con su parte de fondo directamente sobre el suelo".

260. — JUNKERS FLUGZEUG-und MOTORENWERKE A. G. de Alemania. — "Abertura en fúneales aviones para la recepción de cargas, caracterizada por el hecho de que la porción extrema posterior de la pared limitadora superior del fuselaje es susceptible de ser abierta y formada en la forma en si cuando el mimo que el fuselaje se incline en el punto posterior a una distancia con respecto al suelo o se apoye con su parte de fondo directamente sobre el suelo".

261. — SEÑOR JOSE ALICIO GANDULFO. — "Un nuevo sistema para calentar carbonato de cal, especialmente conchas y otros minerales, que consiste en un horno de reverbero que se caracteriza por un dispositivo especial para la marcha del material dentro del horno".

262. — SEÑOR JUAN GONZALEZ CAMPUSANO. — "Un dispositivo a calefacción eléctrica para fundir lacre en barras, triturado o en polvo u otra materia adecuada, para sellar cartas u otros cierres o envolturas".

263. — SEÑOR EMILIO D'APREMONT. — "Un dispositivo para medir líquidos, aplicable para la venia al agua".

264. — UNIVERSA LORI, PRODUCTS COMPANY, de Estados Unidos de N. A. — "Procedimiento para polimerizar olefinas normalmente gaseosas en presencia de un catalizador sólido activo, fósforo, caracterizado por hacerlos para el uso de los gases sueltos o mezclados con gases que son disolventes de agentes, reducidores de los óxidos con que se recubren dichos catódes".

265. — SEÑOR MARCEL NITESCU, de Rumania. — "Un procedimiento para obtener espiritus de alcohol y hidrocarburos de mezclas líquidas o gaseosas de hidrocarburos de diversos orígenes, caracterizado por el empleo de catalizadores selectivos en varias etapas sucesivas que son distintas y controlables, sirviendo el producto de una etapa como materia prima para la otra siguiente".

266. — THE CANANEA CONSOLIDATED COMPANY, de México. — "Método para recuperar la molibdenita de minerales que contienen cantidades apreciables de cobre, que se caracteriza por flotación en dos o tres etapas para la separación de los materiales que interesan".

267. — SEÑOR ERNSTO SALINSKI, de Alemania. — "Dispositivo para sellar electricamente alientos sólidos, especialmente selladuras, por la pasada directa de corriente".

268. — SEÑOR ARMANDO ZUNIGA DUEÑAS. — "Un procedimiento para conseguir la recuperación de los minerales metálicos y sulfuros de óxido que contiene los materiales que provienen de la extracción volcánica o cenizas volcánicas, como sea la pluma".

269. — SEÑOR JUAN ZOLLINGER ZIMMERMANN, de Alemania. — "Un procedimiento para aplicar la molibdenita de minerales que contienen cantidades apreciables de cobre, que se caracteriza por flotación en dos o tres etapas para la separación de los materiales que interesan".

270. — SEÑOR ERNSTO SALINSKI, de Alemania. — "Dispositivo para sellar electricamente alientos sólidos, especialmente selladuras, por la pasada directa de corriente".

271. — SEÑOR ARMANDO ZUNIGA DUEÑAS. — "Un procedimiento para conseguir la recuperación de los minerales metálicos y sulfuros de óxido que contiene los materiales que provienen de la extracción volcánica o cenizas volcánicas, como sea la pluma".

272. — SEÑOR JUAN ZOLLINGER ZIMMERMANN, de Alemania. — "Un procedimiento para aplicar la molibdenita de minerales que contienen cantidades apreciables de cobre, que se caracteriza por flotación en dos o tres etapas para la separación de los materiales que interesan".

273. — SEÑOR H. HEINZELMANN, de Alemania. — "Un método para hacer trajes de baño o

SE ACORDO DESTINAR ONCE MILLONES PARA EL M. DEL INTERIOR

Añoche, a las 21 horas, se efectuó un Consejo de Gabinete presidido por el Excmo. señor Aguirre Cerda, y con asistencia de la totalidad de los Ministros.

Se nos informó que el Consejo acordó destinar la suma de once millones de pesos para el Ministerio del Interior. De esta cantidad, se invertirán siete millones para satisfacer las necesidades del Cuerpo de Carabineros.

También en esta reunión se trató sobre el problema de la cesación de los vuelos de Chile.

Por otra parte, el Consejo acordó que los Ministros deberán asistir a todos los actos oficiales que se efectuarán con motivo de la celebración de las Fiestas Patrias.

## LOS FUNERALES

Los restos del piloto señor Traub fueron velados anoche en uno de los salones de la Escuela, donde se levantó una severa capilla ardiente, que fue muy visitada por los compañeros de armas y subalternos del malogrado aviador.

Sus funerales se efectuarán en la tarde de hoy. El cortejo partirá a las 15.15 horas desde "El Bosque" para llegar a la Avenida de La Paz esquina de Artesanos a las 16 horas, donde se organizará el funeral.

La urna será conducida al Cementerio General en la carroza fúnebre del Ejército.

Rendirá los honores correspondientes al grado una compañía del Grupo de Defensa Antiaérea. Durante la marcha del cortejo evolucionarán tres aviones de la escuadrilla a la cual pertenece el extinto.

Continuaron las sesiones de estudio

## CONCURRENCIA

Continuó desarrollándose ayer la Semana Clínica Odontológica en la Escuela Dental.

Un crecido número de dentistas se dio cita para asistir a las interesantes sesiones de cirugía contempladas en el programa, en la que tomaron parte los profesores del ramo y varios especialistas.

En la mañana, desde las 9 hasta las 12.30 horas, se trataron los siguientes temas: Compliaciones del cuadro grave por el profesor Pablo Cárdenas en colaboración con el doctor Carlos Ahúe; quistes parodontarios por los doctores Roberto Jofre y Antonio Yazigi; tratamiento de fracturas y prótesis maxilo-facial, por el profesor extraordinario Dr. Panett en colaboración con el doctor Horacio Mery.

Por la tarde, se iniciaron las sesiones a las 16 horas, con el tema de la cirugía aplicada, por el doctor Carlos Ahúe.

Continuaron también las sesiones sobre diagnóstico precoz de los dientes incluidos, dientes incluidos y su tratamiento quirúrgico y anestesia general, cuyos relatores fueron los doctores Enrique Phillips y Enrique Torres, Manuel Ramírez y Fries, respectivamente.

Hubo además una demostración permanente de confección de moldeaje por el señor Luis Thomas M.

El programa de hoy es el siguiente:

9 a 12 horas. Operatoria.

Profesor extr. Dr. Carlos Ta.

Prof. Dr. Abel Pinto: Portavoces de la Comisión de la Semana Clínica Odontológica.

15 a 19 horas. Clínica de prótesis del profesor Dr. Francisco Jenschke y personal de asistentes: placas esqueléticas y prótesis inmediatas.

Dr. Luis Ilabaca: Prognóstico (presentación de enfermos).

Dr. Héctor Croxato: Fisiología del dolor.

DOMINGO 17

10.30 horas. Lanzamiento de una bandera nacional de grandes dimensiones

en el edificio de Carabineros.

11.30 horas. Visita de autoridades.

12.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

13.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

14.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

15.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

16.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

17.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

18.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

19.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

20.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

21.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

22.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

23.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

24.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

25.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

26.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

27.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

28.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

29.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

30.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

31.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

32.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

33.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

34.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

35.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

36.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

37.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

38.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

39.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

40.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

41.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

42.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

43.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

44.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

45.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

46.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

47.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

48.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

49.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

50.30 horas. Inauguración del Instituto de la Escuela de Oficiales de Infantería de Santiago.

RELOJES.  
Y  
JOYAS

# JOYERIA MEYER

ARTICULOS  
PARA REGALOS  
HUERFANOS 935

## APROBADO EL CONVENIO PARA LA CONSTRUCCION DE LA NUEVA VEGA

También quedó definitivamente aprobado el que se refiere a la transformación de Santiago.

— Los negocios de alcoholes abrirán en Fiestas Patrias

### LA SESION MUNICIPAL DE AYER

De acuerdo con la citación de la Alcaldía, anoche celebró sesión especial la Municipalidad de Santiago, con asistencia de los regidores don Isidoro Godoy, que presidió; don Rogelio Ugarte, don Jorge Rivera, don Santiago Poblete, don Juan Urzúa, don René Fries, don Mauricio Mena, don Germán Domínguez, don Rafael Gutiérrez y don Jorge Richard.

Previa una detenida discusión, fue aprobado totalmente el proyecto de acuerdo propuesto por la Alcaldía para celebrar un convenio con la Caja de Seguro Obligatorio moderno edificio de la Caja, sobre construcción Feria Municipal.

**PALOS DE BANDERA**  
Tornería  
"EL CONDOR"  
CONDOR 1380. — TEL. 80775.  
JULIO TIXIER.

También se aprobó el convenio con la misma institución para un sistema de expropiación y ensanchamiento de calles, a fin de dar cumplimiento a la ley de transformación de Santiago, propuesto igualmente por la Alcaldía.

En seguida se suplementó diversas partidas del presupuesto, para pagar las asignaciones familiares y por trabajos extraordinarios aduviados a un grupo de jornaleros municipales.

A solicitud de dueño de depósitos de bebidas alcohólicas, y haciendo uso de una disposición legal, la Corporación acordó permitir la apertura de los negocios patentados durante 15 días sábado-domingo y lunes próximos.

Finalmente se trató sobre el proyecto de realizar una feria internacional, como número de celebración del 40 centenario de la ciudad.

#### GARNET EXTRAVIADO

En la Crónica de "LA NACION" se encuentra a disposición del interesado el carnet de identidad N.º 1263756, perteneciente a Humberto Quiroz Montañez.

El interesado puede pasar a retirarla cualquier día después de las 16 horas.

## A 4.643.864 HABITANTES ALCANZABA POBLACION DE CHILE EN EL 30 DE JUNIO DEL PRESENTE AÑO

Los índices del costo de la vida han bajado este último año. — Ha habido un pequeño mejoramiento general de la minería

### SITUACION DEL PAIS A TRAVES DE LAS ULTIMAS CIFRAS ESTADISTICAS

Damos las cifras más importantes tomadas del número que acaba de aparecer de la revista "Estadística Chilena", cifras que se refieren a junio de este año.

Las materias primas se subdividen, según las secciones, en Agricultura, Industria y Comercio, Presupuesto y Finanzas y Territorio y Población.

#### AGRICULTURA

La Sección Agricultura da en su número de la revista la primera parte de una investigación completamente nueva y elaborada por la Sección Investigaciones Técnicas, que ha emprendido a diciembre pasada en la Dirección General, sobre la cosecha triguera y las relaciones entre ésta, el área sembrada y el transporte ferroviario de dicho cereal.

En el corto espacio de tiempo que abarca la indemnización que se trata, se ha llegado a determinar algunas características especiales de la cosecha: 1.º La extensión sembrada de trigo es más que un índice del monto de la cosecha correspondiente.

2.º Existe relación apreciable entre los transportes ferroviarios de trigo en los meses de enero a marzo y la cosecha correspondiente al año respectivo.

3.º De entre estos, mesas la relación más fuerte con la cosecha tiene el transporte en marzo.

#### ARROZ

En este número de "Estadística Chilena" se incluye una nueva publicación de posibles importancia para la economía del país, perteneciente al arroz, cereal de gran consumo cuyo cultivo ha llegado después de varios años de trabajo a un gran volumen.

Son ocho provincias las que se dedican al cultivo del arroz. La producción total llegó a 330.785 quintales en bruto, o sea, con cáscara; en la elaboración correspondiente pierde más o menos un 45 por ciento.

**MATADEROS** Come puede observarse, según las cifras publicadas, y siguiendo la variación estacional acomodada, el total de carnes matadas es de los mataderos de los ocho ciudades más importantes, experimentó un descenso de 259.000 miles de kilogramos, en comparación con el mes de mayo. Se observa en esta baja, que es de 14.2 puntos entre las principales.

En cuanto al índice de precios de las carnes, se observa que en junio inferior en un 49 por ciento respecto al mes de mayo último, es sin embargo superior a igual mes del año pasado en un 79 por ciento.

El movimiento marítimo — El número de buques entrados y salidos por los diferentes puertos del litoral acusa en junio tendencia a la baja.

El promedio de buques movilizadas baja en 97 con una menor capacidad de 57.498 toneladas.

No obstante esta baja, se puede ver una cifra similar a la de junio del año anterior.

Y es factible comprenderlo al revisar las cifras de precios importantes que esta baja se produce todos los años en junio con respecto al mes de mayo.

Comparando las cifras correspondientes al mes de junio del año 1938, con el mismo mes del presente año, se nota un gran aumento en las carnes de consumo para este último, pues de 69.500 millones de kilogramos en junio del año pasado, subió a 76.400 en el presente año.

Pero hay que tener presente que es fácil comprenderlo al revisar las cifras de precios importantes que esta baja se produce todos los años en junio con respecto al mes de mayo.

El valor del intercambio total de mercancías en junio del año 1938, con el mismo mes del presente año, se nota un gran aumento en las carnes de consumo para este último, pues de 69.500 millones de kilogramos en junio del año pasado, subió a 76.400 en el presente año.

Observando el cuadro "Detalles de mercancías beneficiadas", se puede ver el gran aumento experimentado por los vinos beneficiados en el año 1938, con el mismo mes del presente año, se nota un gran aumento en las carnes de consumo para este último, pues de 69.500 millones de kilogramos en junio del año pasado, subió a 76.400 en el presente año.

Ahora el primer semestre arroja un total de 1.067 toneladas, contra 1.026 transportadas en 1938 y 944 durante 1937.

El acento en las mercancías beneficiadas es de los vinos, que han aumentado en el año 1938, con el mismo mes del presente año, se nota un gran aumento en las carnes de consumo para este último, pues de 69.500 millones de kilogramos en junio del año pasado, subió a 76.400 en el presente año.

En el primer semestre arroja un total de 1.067 toneladas, contra 1.026 transportadas en 1938 y 944 durante 1937.

El acento en las mercancías beneficiadas es de los vinos, que han aumentado en el año 1938, con el mismo mes del presente año, se nota un gran aumento en las carnes de consumo para este último, pues de 69.500 millones de kilogramos en junio del año pasado, subió a 76.400 en el presente año.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.

Determinando este aumento, el crudo, la plata y el hierro, que anotan en este mes producciones superiores a las de junio del año pasado.

En lo que respecta a la producción por substancias en el mes de junio, el oro que es uno de los productos que mejoran su valor.



# NUTRIDO PROGRAMA GRATUITO DE FESTIVIDADES POPULARES OFRECE HOY LA FED. SANTIAGO WATT

Se realizará en la mañana y tarde, en el Estadio Ferroviario. — En Viña del Mar finaliza n los actos comemorativos de las Bodas de Oro

Ayer se inició la segunda etapa de las festividades comemorativas de las Bodas de Oro de la Federación Santiago Watt. Al mediodía especial solemnidad la romería al Mausoleo social de la Institución y la colocación de un retrato del mencionado dirigente don Oscar Huneeus. En el aniversario de Santiago Watt, Asimismo resultaron brillantes las competencias deportivas de fútbol, basquetbol, ciclismo, realizadas en el Estadio de Béccar.

HOY EN EL ESTADIO SAN EUGENIO

El día hoy será un día de festejos populares, ramadas, Juegos artificiales, sorteos del público, carteras de obsequios musicales, baile y entretenimientos criollas, en el Estadio Ferroviario de San Eugenio.

CLASIFICACION DE LOS PERSONALES TECNICOS DE LOS DIVERSOS DIARIOS

Sigue activando el Sindicato Profesional del ramo. — Ayuda a técnicos españoles

El Sindicato Profesional de Periodistas nos entrega la siguiente información de sus actividades:

#### CLASIFICACIONES DE PERSONALES TECNICOS

Ha causado magnifica impresión la determinación del H. Consejo Administrativo del Sindicato Periodístico "LA NACION" de interponer reclamación en contra de los técnicos ultimamente clasificados, lo cual ha valido a sendas honores y premios presentados en el sentido de asistir los servicios ofrecidos por la Honorable Junta de Clasificación de Empleados y Obreros.

Con motivo de esta resolución los interesados han sido asistidos en sus sueldos y otras estímulos haciendo los trámites respectivo del salario familiar al que tienen derecho.

En esta materia está cumpliendo el señor Pedro Carrasco López para hacer las diligencias reglamentarias en favor de todos los interesados, que tienen su propia labor debida ser secundada sinergicamente por el gremio.

#### ASAMBLEAS DE TRABAJO DE HOY EN SOCIEDADES Y SINDICATOS

Nomina completa de los llamados a reunión. — Asuntos a tratar

SINDICATO DE COMERCIANTES EN ROPA USADA. — Asamblea de socios y miembros del gremio, a las 21 horas, en San Juan 1724.

SOCIEDAD MUTUAL DE COMERCIANTES. — Sesión de directorio, a las 18.30 horas, en su local de Puent 731. Tabla: medidas del Comisariado.

SINDICATO DE EMPLEADOS DE AMBOS SEXOS DE CASAS PARTICULARES. — Asamblea general a las 22.30 horas, en su local de Doce de Febrero 43. Cuenta de tesorería, cuenta de delegados a la C. T. Ch. y otros puntos.

COOPERATIVA MIGUEL ANGEL. — Sesión y junta de vigilancia, a las 20 horas.

SOCIEDAD JUAN M. DAVILA BAEZA. — Directorio a las 21.30 horas, en San Francisco 668.

SINDICATO DE CONSTRUCTORES Y CONTRATISTAS. — Sesión de directorio, a las 19 horas, en Puerto 763.

FEDERACION IND. DE OBREROS METALURGICOS DE CHILE. — Reunión amplia de delegados, a las 20.30 horas en Avda. Portales 2885.

RAFF

PEPTONIZADA

EL ALIMENTO DE SUS NIÑOS

EMISORAS OTTO BECKER

TRANSMITEN HOY LAS SIGUIENTES OFERTAS DEL DIARIO "LA NACION"

22 A 22.15 HORAS

LOS BOSOS "ELECTRA SOLEIS" LE DARAN SALUD Y VIDA. Lámpara filtrada por cristales especiales para cada caso. Montaña 324.

HAGO GRANDES PARTIDAS DE MESA. Pura quinta y resistentes para comerciales, encontraran en "Buen Amigo", San Diego 924. Fabricación propia. Facilidades pago. Su dueño chileno.

CUERDAS, REPUESTOS PARA VICTROLAS de todas marcas, compuestos. Precios bajos. Casa Americana, San Diego 189.

UNION RADIO. VERDADEROS TECNICOS EN radio, seriedad y economía. Compruebela usted mismo, llamando a Union Radio, una casa que siempre al servicio de su receptor. Oficinas Ovalle 1146, teléfono 66904.

TALLER TECNICO DE BRULE Y MORENO, para reparaciones de máquinas de escribir, suministros y calculadoras. Montaña 654. Teléfono 34482.

PELUQUERIA Y SOMBRERERIA PARISIEN. Modista de J. Castagnola, se realizan peluquerías, especialidad en transformaciones y toda clase de flores artificiales. San Diego 998.

PLANTAS CAMOTE, TOMATE Y AJI, CHAMPIÑON, para ensaladas, salsas, salsas y salsas. Semilleria Valenzuela, Mercado Central.

NUERO CURSO RAPIDO DE COMERCIO. Contabilidad, redacción, maquillaje, aritmética, enseñanza individualizada para señoras, maquillaje, comerciantes. Excelete profesorado. Solicite prospectos. Instituto Comercial. Santo Domingo 690. Teléfono 5992.

RAFF

&lt;p

# Fiesta gratuita para los escolares habrá hoy en el Est. Nacional

Organizada por el Círculo de Cronistas Deportivos en honor de las delegaciones de provincias al torneo nacional de basketball de las Escuelas Primarias

LOS NIÑOS PODRÁN PRESENCIAR UNA EXHIBICIÓN DE FOOTBALL PROFESIONAL A CARGO DE COLO COLO Y G. CROSS, CARRERAS DE MOTOS, CO-ROS ESCOLARES, ETC.

EL PROGRAMA SE INICIARA A LAS 14.30 HORAS

El Círculo de Cronistas Deportivos de Santiago, desde que se constituyó ha venido desarrollando una labor que corresponde a sus más encumbrables finalidades, cual es la de promover la acción que se destaca en las más altas columnas de la prensa en beneficio de la educación física y los deportes.

Ha demostrado con ello que no se trata simplemente de una agrupación constituida para beneficiar de sus socios, sino que la inspira el alto interés de desplegar un trabajo más efectivo en pro de la difusión y el progreso de las actividades, cuales alternativas deben seguir sus integrantes diariamente, en interés ya que se trata de una de nuestras mejores bandas militares.

#### FACILIDADES A ESCOLARES DE SANTIAGO

Las autoridades han dado la clase de facilidades para que los escolares de la capital puedan concursar al torneo de fútbol que permite esperar que la tarde deportiva dará oportunidad para que las gradas del Estadio se vean concurridas por numerosos espectadores infantiles.

#### EL PROGRAMA COMPLETO

El programa se iniciará a las 14.30 horas, en el siguiente orden:

#### 1.º Partido de football entre los equipos de las Escuelas N°s 18 y 164 de Santiago.

#### 2.º Partido de football entre las divisiones especiales de la Universidad Católica y Green Cross.

#### 3.º Partido de exhibición entre los equipos profesionales de Colo-Colo y Green Cross.

#### 4.º Carreras de motos por socios del Santiago Club.

#### 5.º Coro del Liceo Valentín Letelier dirigido por el profesor señor Valdivia San Martín.

#### 6.º Presentación de algunos artistas del Círculo Atayde, que funciona en el Teatro Atayde.

Finalmente, el directorio del Círculo de Cronistas Deportivos ofrecerá un lunch en el mismo Estadio a los niños y profesores que han venido de provincias.

#### LOS CLUBS DEPORTIVOS DEBEN CONCURRIR CON SUS ESTANDARTES

Una interesante inaucción nos da el señor Director de la Dirección de Turismo, don Domingo Oyarzún, en la siguiente comunicación:

#### Señor Redactor. —

Estimado señor: — Hacemos saber que el directorio del Instituto de la Juventud, de hoy aante para los escolares de provincias como de la capital y las personas que se interesen por ésta, será complicadamente grata.

#### PRESENTACIÓN DE COLO-COLO Y GREEN CROSS

Los escolares podrán apreciar hoy un verdadero encuentro de football profesional ya que se hará una exhibición entre los conjuntos de Colo-Colo y Green Cross, que han desarrollado una brillante campaña en la segunda rueda del campeonato oficial.

Entre los numerosos que se destacan figuran las pruebas de motos que podrán verse hoy en el Liceo Valentín Letelier dirigidos por el profesor señor Valdivia San Martín, y la pre-

Otro triunfo de los infantiles del Internado

Por 3 a 0 derrotaron ayer al Hogar Infantil "Las Mercedes".

Doce goles del Hogar "Las Mercedes", a cargo del profesor señor Santibáñez, se presentaron ayer tarde en la cancha del Internado Nacional, Barrio Arana, en donde se enfrentaron con dos equipos de igual categoría.

En el primer partido infantil, los jugadores de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que se definió en un empate a dos tantos. Es justo hacer notar que el conjunto visitante actuó mejor en los dos partidos realizados para ello, y se consideró como más superior al de su adversario, y que llamó verdaderamente la atención.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pérez, Jaque, Araya, Vásquez, Meneses, Soto, Cartagena, Mendoza, Díaz y Briones (fran).

Internado: Gómez, Carrasco, Herrera, Tapia y Jara, Molina, Verdugo (capitán), Rosen, Concha y Villalba.

Los goles de los visitantes fueron anotados por Pérez, Meneses y Pérez, y el Internado, por Jaque y Vásquez. En la segunda rueda, el colegio recuperó el triunfo por Alvarez Ramírez y Pérez, en tanto que el equipo de la escuela de fútbol de la Universidad Católica, que fue victoriamente anulado por el Internado.

Los equipos actuaron así:

Hogar "Las Mercedes": Pé







**ALMAGRO**  
ESPECIAL 6.30  
NOCHE 9.30

Reestreno exclusivo  
en Chile, en el Teatro  
de los grandes  
sucisos.

PARODIA MUSICAL  
RISA HOY

20th Century

**DON AMECHE**  
y los hermanos RITZ  
EN  
**LOS TRES  
MOSQUETEROS**

con  
BINNIE BARNES · GLORIA STUART  
PAULINE MOORE · Joseph Schildkraut  
JOHN CARRADINE · Lionel Atwill · Miles Mander

Solo para mayores de 15

Además  
otro estreno  
extraordinario

**HA VUELTO MUJER**  
Aquella MUJER

CREACION MAXIMA  
de  
**VIRGINIA BRUCE**

## Club de Señoras

HOY 6.30 y 9.45 otra vez la gran  
obra superproducción Metro Gold-  
wyn Mayer (para mayores):

## LOS NOVIOS

Todo cuanto se diga es poco en  
este musical colorido y con un  
argumento sencillo y didáctico;  
esta vez unida la pareja ideal: Je-  
anne MacDonald y Nelson Eddy,  
en sus maravillosos duos de amor.

Platea 3.40. Balcón 2.40.

Mañana a pedirlo: Coquetería, Vi-  
viane Romance; maries, próximo,  
estreno: El Hombre de la Máscara  
de Hierro; jueves próximo, es-  
treno: Escuela Dramática, Louis  
Calder. Pronto: Madreselva, Lou-  
ise Lamarcque, y Gibraltar, Vi-  
viane Romance.

TEATROS  
**MIRAFLORES · REPUBLICA**  
MIRAFLORES 378 / AV. REPUBLICA 239  
TELEF. 66989

LA SALA DE LOS GRANDES  
ESTRENOS

Vernon 8 P. M. Noche 9.30:  
1.º Columbia Pictures presenta:  
La pareja de actores Henry Fonda y  
Mae West. Ocupación en la for-  
mida producción dramático-só-  
cial: CULPAS AJENAS.

2.º Sigue el mayor éxito de la  
temporada: Libertad Lamarque y  
Hugo del Carril, en su creación  
de la obra de teatro argentina: MA-  
DRESELVA.

Mañana: Jenny, La Malquerida  
y Madreselva.

## TEATRO PROVIDENCIA

6 P. M. — HOY — 9.30 P. M.  
1.º La gran artista Libertad La-  
marque y Hugo del Carril en la  
más grande de las películas ar-  
gentinas:

MADRESELVA

2.º Mickey Rooney en su nue-  
vo éxito: SACRIFICIO HEROICO.

Mañana: Vidas Cruzadas y Pa-  
dre de más de Cuatro.

En la infancia y en la  
vejez: leche.

## Teatro IRIS

HOY 8.45 y 10, reestreno de una  
copia nueva del hermosísimo su-  
permusical Paramount (solo para  
mayores de 18 años):

## EL TANGO EN BROADWAY.

creación del malogrado cantante  
CARLOS GARDEL, con la encan-  
tadora actriz Trini Ramos.

PLATEA \$ 2.40 BACON \$ 1.60

Mañana: El Trovador de la Radio

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 8.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de los mares del Sur".

4.º La Montería, tecnicolor,  
del Pato Donald.

5.º NOTICARIO ARGENTINO.  
Triunfos de RAYEN QUI-  
TRAL.

6.º VI MAGIA BLANCA. So-  
bre el deporte del sky.

7.º EN EL BACON MANDO  
YO. Dibujo animado de Po-  
pere.

Entrada permanente de 11 a  
24 horas.

Precio general: \$ 2.20  
Sábado y Domingo: \$ 3.00

Plata Alta y Baja.

PROGRAMA 9.15 Septiembre  
1.º Noticiero Monitoreo sobre  
la actual guerra.

2.º Amores Primaverales, co-  
media humorística.

3.º La Matinée del Tiempo  
"Aves Silvestres" a "Island  
de

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81 - D.

SANTIAGO DE CHILE, JUEVES 14 DE SEPTIEMBRE DE 1939

PRECIO EN TODO EL PAIS: 60 CENTAVOS

## INDUSTRIAS Y COMERCIO

## El Mercado de Valores

Más variado que importante fué el movimiento del mercado durante el día de ayer.

Se transaron 55.872 acciones contra 68.326 transadas el martes, y 114.778 el lunes, lo que demuestra la decadencia del movimiento durante los dos últimos días.

Punitaqui, Bellavista, Disputadas, Tocopilla, Copec, Papel y Cartones, Lamifán y Cervezas fueron los títulos que contaron con los principales conformes.

En Bancos y Ganaderas las operaciones fueron de poco interés, y en Bonos se vendieron solamente 446.500 nominales, entre Hipotecarias y Fiscales.

Los precios continuaron bajando. Se anotaron 9 alzas contra 23 descensos.

OPERACIONES  
EFFECTUADAS  
AYER

Primeras Ruedas.  
500 Caja, 6-3/4 74; 24.000 Hipot. 6-1 74; 70.000 Hipot. 6-1 74; 12.000 Hipot. 6-1 75; 5.000 D. Interna, 7-1 75; 80.000 D. Interna, 143; 43.000 Hipotecario, 203; 63 Gas Santia-jo, 17 1/2; 50 Panos Tomé, 43; 650 Panos Tomé, 43; 200 Gas Santia-jo, 70 1/2; 200 Panos Tomé, 43; 700 1/2; 100 Panos Tomé, 43; 37; 100 Electro Met. Oct. 12, 51 1/2; 100 Ame-riana, 47; 4100 Gariones, Oct. 12, 47 1/4; 800 Cartones, Oct. 12, 47 1/2; 2700 Lamifán, Oct. 12, 36 1/2; 2700 Cervezas, M. 94 12; 300 Cartones, Px. 46 1/2; 300 Deuda, Int. 7 1/2 12; 36000 Paviment. 7-1, 74 1/2; 30 Banco Chile 255; 50 Gas 71 1/2; 11 Gas 72; 600 Cervezas 94 1/2; 100 Copec 14 3/8; 200 Copec 14 3/8; 800 Copec 14 1/4; 500 Cartones 46 M; 800 Madrassa 24; 900 Lamifán 36 Px; 1400 Vida 62; 900 Paviment. 10 1/2; 100 Vida 10; 100 Vida 142 Px; 400 Concepción P. 28; 200 Bellavista, S. 28; 500 Bellavista, Oct. 12, 20; 1000 Punitaqui, Oct. 12, 27; 1500 Punitaqui, Oct. 12, 27 1/4; 1000 Punitaqui, Oct. 12, 27 1/2; 300 Lota, 28; 41 1/2.

FUERAS DE RUEDA HASTA LAS 12 HORAS

1.000 Amigos, 3 5/8; 1000 Punitaqui, M. 7 1/2; 300 Electr. Ind. 50; 800 Vida Planos, 11 1/4; 300 Bellavista, Px. 24 1/2; 500 Lamifán, M. 51 1/2; 300 Cervezas, M. 94 1/2; 100 Vida, 43; 100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300 Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

Tocopilla, Oct. 12, 77 1/2; 100 Vida, 12, 14; 100 Mer-pedidas remate, 6; 24 Panos Concepción remate, 27 1/2.

FECHA DE RUEDA HASTA LAS 16,30 HORAS

800 Cervezas, G. 94 12; 300 Cartones, Px. 46 1/2; 200 Vida, 12, 14; 800 Cartones, Oct. 12, 47 1/2; 2700 Lamifán, Oct. 12, 36 1/2; 2700 Cervezas, M. 94 12; 300 Cartones, Px. 46 1/2; 300 Deuda, Int. 7 1/2 12; 36000 Paviment. 7-1, 74 1/2; 30 Banco Chile 255; 50 Gas 71 1/2; 11 Gas 72; 600 Cervezas 94 1/2; 100 Copec 14 3/8; 200 Copec 14 3/8; 800 Copec 14 1/4; 500 Cartones 46 M; 800 Madrassa 24; 900 Lamifán 36 Px; 1400 Vida 62; 900 Paviment. 10 1/2; 100 Vida 10; 100 Vida 142 Px; 400 Concepción P. 28; 200 Bellavista, S. 28; 500 Bellavista, Oct. 12, 20; 1000 Punitaqui, Oct. 12, 27; 1500 Punitaqui, Oct. 12, 27 1/4; 1000 Punitaqui, Oct. 12, 27 1/2; 300 Lota, 28; 41 1/2.

EN VALPARAISO

1. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

2. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

3. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

4. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

5. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

6. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

7. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

8. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

9. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros, 22 Px.

10. a Rueda

15000 Hipot. Valp. 6-1; 77;

5000 Paviment. 7-1, 78 1/2;

5000 Cervezas 95; 177 Tabacos

140; 100 Bco. Español oct. 12;

140; 500 Cartones oct. 12, 47;

200 Cartones oct. 12, 46 3/4; 300

100 Deputadas, Px. 51 1/2; 300

Deputadas, M. 51 1/2; 500 Mon-teros, Px. 28; 200 Tocopilla, Px. 78; 300 Tocopilla, 77 1/2 M; 200 Disputada 51 1/4 Px; 1000 Monteros